

MANUEL DE L'INSTALLATEUR

Poêle à granulés



©2023 CADEL srl | All rights reserved - Tutti i diritti riservati

MITHOS PLUS 12/14 PS - MITHOS PLUS 12/14 UP-TWIN

DUKE 12/14 - DUKE 12/14 BI-FLUX

ATENA PLUS 12/14

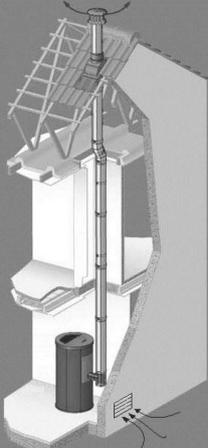
SOMMAIRE

1	SYMBOLES DU MANUEL.....	4
2	EMBALLAGE, MANUTENTION ET POSITIONNEMENT	4
2.1	EMBALLAGE	4
2.2	ENLÈVEMENT DU POÊLE DE LA PALETTE.....	4
2.3	MANUTENTION DU POÊLE.....	5
3	CONDUIT DES FUMÉES	5
3.1	AMÉNAGEMENTS POUR LE SYSTÈME D'ÉVACUATION DES FUMÉES	5
3.2	COMPOSANTS DE LA CHEMINÉE	5
3.3	CANAUX DE FUMÉE (RACCORD DES FUMÉES).....	6
3.4	CONDUIT DE FUMÉES (CHEMINÉE OU CONDUIT ENTUBE)	6
3.5	TERMINAL DE CHEMINÉE	9
3.6	ENTRETIEN	9
4	AIR COMBURANT	9
4.1	PRISE D'AIR	9
4.2	PROCÉDURE DE RACCORDEMENT AU POÊLE DANS UNE CHAMBRE ÉTANCHE	11
5	EXEMPLES D'INSTALLATION (DIAMÈTRES ET LONGUEURS À DIMENSIONNER).....	11
5.1	INSTRUCTIONS D'INSTALLATION AVEC TUBES CONCENTRIQUES (VALABLE POUR LA FRANCE)	12
5.2	INSTALLATION EN ZONE 1 (FRANCE)	15
5.2.1	INSTALLATION EN ZONE 2 (FRANCE)	16
5.2.2	INSTALLATION EN ZONE 3 (FRANCE)	18
6	INSTALLATION.....	20
6.1	AVANT-PROPOS	20
6.2	DISTANCES MINIMALES	21
6.3	DISTANCE ARRIÈRE (MITHOS).....	22
6.4	MATÉRIEL ISOLANT	22
6.5	DIMENSIONS GÉNÉRALES	23
6.6	RETRAIT/MONTAGE DE LA PORTE DU FOYER	26
6.7	RETRAIT DU COUVERCLE ET DES BOUCHONS EN FONTE (ATENA PLUS 12/14 - DUKE 12/14)	27
6.8	RETRAIT/MONTAGE DES FLANCS (DUKE).....	27
6.9	RETRAIT/MONTAGE DES FLANCS ARRIÈRE (ATENA PLUS 12/14)	28
6.10	RETRAIT/MONTAGE DES PROFILS EN FAÏENCE (ATENA PLUS 12/14).....	29
6.11	RETRAIT/MONTAGE DES PROFILS EN MÉTAL (ATENA PLUS 12/14).....	29
6.12	MONTAGE DES FAÏENCES (ATENA PLUS 12/14).....	30
6.13	MONTAGE DU CADRE EN MÉTAL (MITHOS)	30
6.14	MONTAGE DU CADRE EN PIERRE SERPENTINE (MITHOS)	31
6.15	RETRAIT DES PANNEAUX LATÉRAUX (MITHOS PLUS 12/14)	33
6.16	CONDUIT ARRIÈRE OU SUPÉRIEUR D'ÉVACUATION DES FUMÉES	34
6.17	MONTAGE DU KIT TUYAU CONCENTRIQUE (ATENA - DUKE).....	35
6.18	CANALISATION D'AIR CHAUD (ATENA - DUKE).....	36
6.19	UTILISATION DU POÊLE SANS CANALISATION (ATENA - DUKE)	37
6.20	CANALISATION D'AIR CHAUD (MITHOS)	38
6.21	BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE	41
6.22	ÉTALONNAGE DU POÊLE ET MESURATION DE LA DEPRESSION	41
6.23	RACCORDEMENT DU THERMOSTAT EXTERNE.....	42
7	ENTRETIEN EXTRAORDINAIRE	43
7.1	AVANT-PROPOS	43
7.2	NETTOYAGE DE LA CHAMBRE DES FUMÉES.....	43
7.3	NETTOYAGE DU COLLECTEUR DES FUMÉES	44
7.4	NETTOYAGE DU CONDUIT DE PASSAGE DES FUMÉES	44
7.5	NETTOYAGE DE L'ASPIRATEUR DES FUMÉES.....	45
7.6	NETTOYAGE DE LE VENTILATEUR AMBIANT	46
8	EN CAS D'ANOMALIES	47
8.1	SOLUTION DES PROBLÈMES.....	47
9	DONNÉES TECHNIQUES	50
9.1	INFORMATION POUR LES REPARATIONS	50
10	CARACTÉRISTIQUES.....	51

• AVERTISSEMENT D'INSTALLATION POUR LE MARCHÉ FRANÇAIS

INSTALLATION

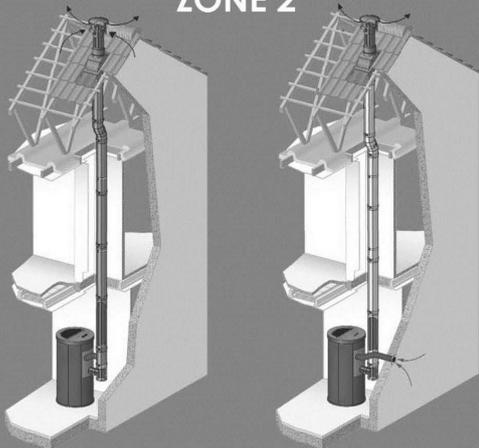
ZONE 1



OK

Installation possible pour toute la gamme CADEL/FREEPOINT

ZONE 2



OK

RÉGLAGE DE LA COMBUSTION PAR UN PROFESSIONNEL OBLIGATOIRE

Installation possible seulement pour les poêles avec **CHAMBRE ÉTANCHE** et déclaration du fabricant

ZONE 3



OK

RÉGLAGE DE LA COMBUSTION PAR UN PROFESSIONNEL OBLIGATOIRE

Installation possible seulement pour les poêles avec **CHAMBRE ÉTANCHE** et déclaration du fabricant

Le réglage de la combustion est une opération normale, à faire lors de la pose d'un poêle à granulés. Elle permet d'optimiser les prestations du poêle en fonction des caractéristiques de l'installation. Pour les zones 2 et 3 elle est obligatoire.

Merci de lire avec attention pour les détails requis au niveau de l'installation (voir le chapitre dédié).

1 SYMBOLES DU MANUEL

	UTILISATEUR
	TECHNICIEN AGRÉÉ (faisant allusion au Fabricant du poêle ou le Technicien Autorisé du Service d'Assistance Technique EXCLUSIVEMENT)
	FUMISTE SPÉCIALISÉ
	ATTENTION: LIRE ATTENTIVEMENT LA NOTE
	ATTENTION: POSSIBILITÉ DE DANGER OU DE DOMMAGE IRRÉVERSIBLE
	VALABLE SELON LES NORMES EUROPÉENNES EN VIGUEUR En absence de drapeaux, les informations s'appliquent partout
	VALABLE SELON LES NORMES FRANÇAISES EN VIGUEUR En absence de drapeaux, les informations s'appliquent partout

- Les icônes à côté de chaque paragraphe indiquent à qui s'adresse chaque sujet (Utilisateur final et/ou Technicien agréé et/ou fumiste spécialisé).
- Les symboles ATTENTION indiquent une note importante.

2 EMBALLAGE, MANUTENTION ET POSITIONNEMENT

2.1 EMBALLAGE

- L'emballage se compose d'une boîte en carton recyclable selon les normes RESY, d'inserts recyclables en EPS (polystyrène expansé) et d'une palette en bois.
- Tous les matériaux d'emballage peuvent être réutilisés pour un usage similaire ou éventuellement éliminés en tant que déchets solides urbains, dans le respect des normes en vigueur.
- Une fois l'emballage retiré, vérifier que le produit soit intact.

2.2 ENLÈVEMENT DU POÊLE DE LA PALETTE

Procéder comme suit :

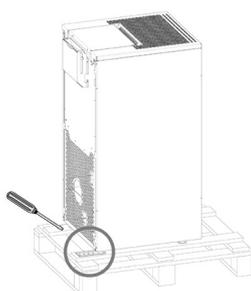


Fig. 1 - Retrait des étriers

- Retirer les étriers qui bloquent les pieds du poêle (voir **Fig. 1**). Procéder ensuite à l'enlèvement du poêle de la palette en faisant

attention à ne pas endommager le poêle, les composants externes et/ou les pieds.

2.3 MANUTENTION DU POËLE

Que le poêle soit emballé ou déballé, il est nécessaire d'observer les instructions suivantes pour la manutention et le déplacement du poêle à partir de l'achat jusqu'à son utilisation et pour tout déplacement futur :

- Manutentionner le poêle avec des moyens adaptés en respectant les normes en vigueur en matière de sécurité ;
- Ne pas retourner et/ou mettre le poêle sur le côté. Le maintenir en position verticale ou selon les dispositions du constructeur ;
- Si le poêle possède des parties en faïence, en pierre, en verre ou en matériaux délicats, manutentionner l'ensemble avec extrême précaution.

3 CONDUIT DES FUMÉES

3.1 AMÉNAGEMENTS POUR LE SYSTÈME D'ÉVACUATION DES FUMÉES

Le système d'évacuation des produits de la combustion est un élément particulièrement important pour le bon fonctionnement de l'appareil et doit être correctement dimensionné selon la norme EN 13384-1.

Sa réalisation/adaptation/vérification doit toujours être effectuée par un opérateur habilité par la loi et doit respecter la réglementation en vigueur dans le pays où l'appareil est installé.

Le Fabricant décline toute responsabilité en cas de dysfonctionnements imputables à un système d'évacuation des fumées mal dimensionné et non conforme.

3.2 COMPOSANTS DE LA CHEMINÉE

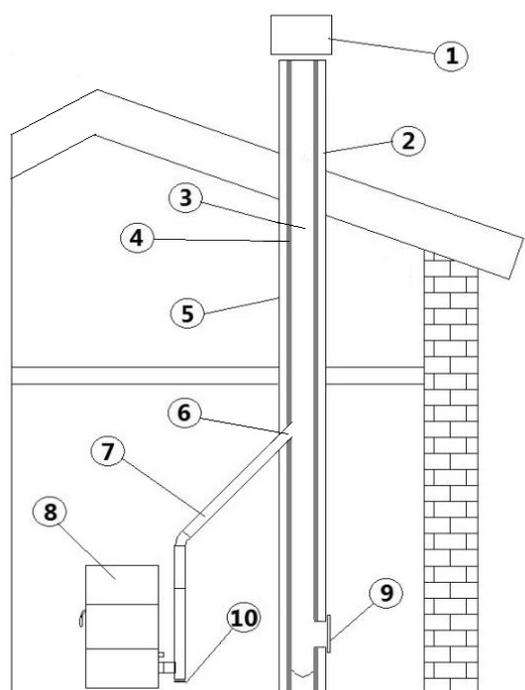


Fig. 2 - Composants de la cheminée

LÉGENDE	Fig. 2
1	TERMINAL DE CHEMINÉE
2	VOIE D'ÉJECTION
3	CONDUIT DE FUMÉE
4	ISOLATION THERMIQUE
5	PAROI EXTÉRIEURE
6	RACCORD DE LA CHEMINÉE
7	RACCORD DE FUMÉE
8	GÉNÉRATEUR DE CHALEUR
9	TRAPPE D'INSPECTION
10	RACCORD EN T AVEC BOUCHON D'INSPECTION

Remarquer la différence fondamentale entre (7) raccord de fumées et (3) conduit de fumées.
Le raccord des fumées (7) porte l'évacuation des produits de combustion de la sortie du poêle au conduit de fumées (3).



Adressé à nos clients français : en cas d'installation sur le territoire français en ZONE 2 et ZONE 3, le raccord des fumées n'est pas présent puisque le conduit concentrique remplace la fonction du raccord des fumées.

3.3 CANAUX DE FUMÉE (RACCORD DES FUMÉES)

Le canal de fumée est le tuyau qui relie l'appareil au conduit de fumées.

Ce raccord des fumées doit notamment respecter les prescriptions suivantes :

- être conforme à la norme de produit EN 1856-2;
- sa section doit être de diamètre constant et au moins identique à celui de la sortie de l'appareil depuis la sortie du foyer jusqu'au raccord dans le conduit de fumées;
- la longueur de la section horizontale doit être la plus petite possible et sa projection en plan ne doit pas dépasser 4 mètres;
- les sections horizontales doivent avoir une pente minimale de 3 % vers le haut;
- les changements de direction doivent avoir un angle ne dépassant pas 90° et être facilement inspectables;
- le nombre de changements de direction y compris celui pour l'entrée dans le conduit de fumées, et l'exclusion du T en cas de sortie latérale ou arrière, ne doit pas dépasser 3;
- il doit être isolé s'il passe à l'extérieur du local d'installation;
- il ne doit pas traverser des pièces dans lesquelles l'installation d'appareils à combustion est interdite;
- il est interdit d'employer des tuyaux métalliques flexibles, en fibrociment ou en aluminium.

Dans tous les cas, les canaux de fumée doivent être étanches aux produits de la combustion et aux éventuels condensats. Pour cela, il est conseillé d'utiliser des tuyaux avec un joint en silicone ou des dispositifs d'étanchéité similaires qui résistent aux températures de fonctionnement de l'appareil (par exemple T200 P1) et qui, en retirant les joints, sont quand même certifiés T400 N1 G.

TYPE DE SYSTÈME	TUYAU Ø80 mm	TUYAU Ø100 mm
Longueur verticale minimale	1,5 mt	2 mt
Longueur maximale (avec 1 raccord)	6,5 mt	10 mt
Longueur maximale (avec 3 raccords)	4,5 mt	8 mt
Nombre maximum de raccords	3	3
Sections horizontales (pente minimale 3%)	4 mt	4 mt
Installation à une altitude supérieure à 1200 mètres d'altitude	NON	OBLIGATOIRE

3.4 CONDUIT DE FUMÉES (CHEMINÉE OU CONDUIT ENTUBE)

Lors de la réalisation du conduit de fumées, respecter notamment les prescriptions suivantes :

- être conforme à la norme de produit applicable (EN 1856, EN 1857 EN 1457, EN 1806, EN 13063...);
- être fabriqué avec des matériaux adaptés pour assurer la résistance aux contraintes mécaniques, chimiques, thermiques normales et avoir une isolation thermique adéquate afin de limiter la formation de condensation ;
- avoir un parcours principalement vertical et être exempt d'étranglements sur toute sa longueur ;
- être correctement espacé en laissant un vide d'air et isolé des matériaux combustibles ;
- le conduit de fumées à l'intérieur de l'habitation doit être isolé et peut être inséré dans un puits de lumière à condition qu'il respecte la réglementation en matière d'intubation ;
- le canal de fumées doit être raccordé au conduit de fumées au moyen d'un raccord en « T » ayant une chambre de collecte inspectable pour récupérer la suie et les condensats possibles ;
- lorsque le dimensionnement prévoit le fonctionnement dans des conditions humides, il faut aménager un système approprié de collecte et un siphon d'évacuation des condensats.



Il est recommandé de vérifier, dans les données nominales du conduit de fumées, les distances de sécurité à respecter en présence de matières combustibles et éventuellement le type de matériau isolant à employer.

Il est interdit de relier le poêle à un conduit de fumées collectif ou à un conduit de fumées en commun avec d'autres appareils à combustion ou avec des systèmes d'évacuation de hottes.

Il est interdit d'utiliser le système d'évacuation dirigé vers le mur ou vers des espaces fermés et toute autre forme d'évacuation qui n'est pas en prévue par la réglementation en vigueur dans le pays d'installation.

Nos poêles à pellets sont pourvus d'extracteurs de fumées et tombent sous la catégorie **des poêles à combustibles solides à tirage forcé**. Le conduit des fumées ou cheminée revêt une grande importance dans le bon fonctionnement d'un poêle de ce genre. Il est donc essentiel que le conduit de fumées soit correctement dimensionné, adéquatement construit et toujours efficace. Le conduit de fumées peut être neuf avec des conduits double paroi isolé (**voir schéma A ci-dessous**) ou raccordé à un conduit de fumées existant (**voir schéma B ci-dessous**). Faire vérifier l'efficacité du conduit de fumées existant par un ramoneur expert. Il pourrait être nécessaire de tuber le conduit existant à l'aide de matériaux répondant aux normes en vigueur.

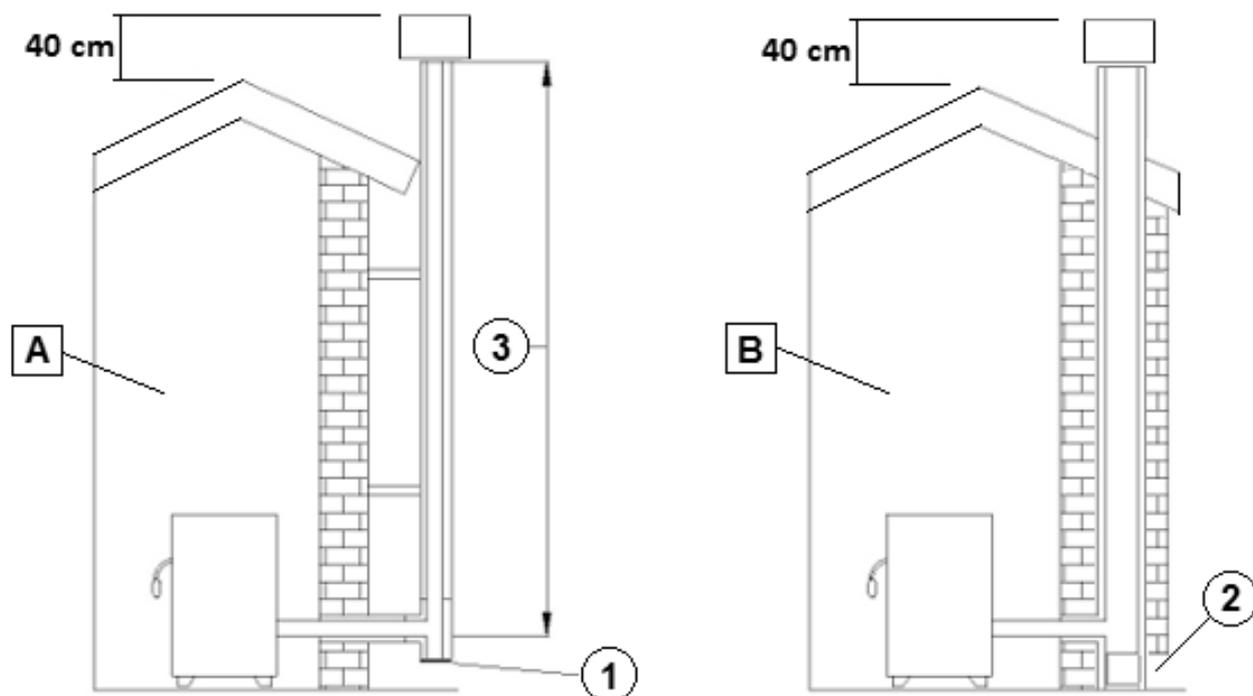


Fig. 3 - Conduit de fumées

LEGENDA	Fig. 3
1	Cheminée avec tuyaux en acier inoxydable isolés
2	Cheminée sur cheminée existante
3	Bouchon de visite
4	Porte de visite

Les deux solutions doivent avoir un « T » tampon (1) et/ou une trappe de contrôle (2).



Vérifier avec le fabricant de la cheminée les distances de sécurité à respecter et le type de matériel isolant à utiliser (EN 13501 - EN 13063 - EN 1856 - EN 1806 - EN15827).

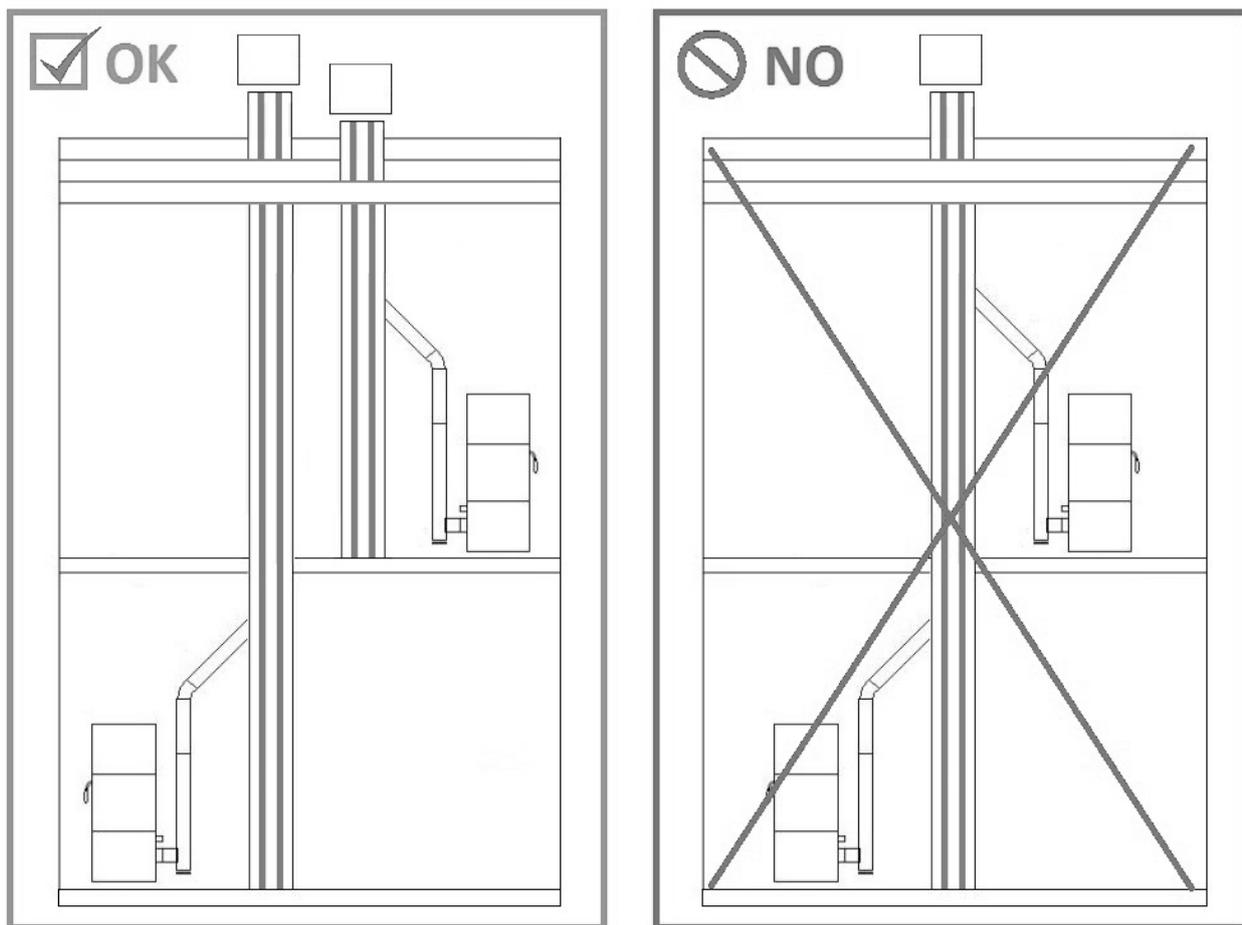


Fig. 4 - Exemples des installations correctes

- Le conduit de fumée doit être fourni CE selon la norme EN 1443. Nous joignons un exemple de plaquette :

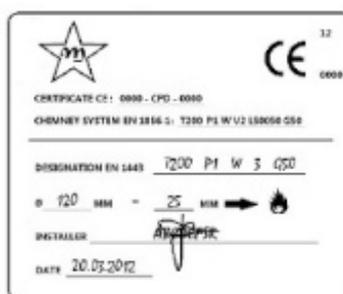


Fig. 5 - Exemple de plaquette

LA CONDENSATION ET LE POINT DE ROSÉE

La cause de la condensation est la température trop basse des fumées à cause d'une isolation insuffisante du conduit fumées. Les températures de sortie des fumées d'un poêle à granulés sont inférieures à celle des poêles à bûches. Les poêles de dernière génération ont un rendement très élevé afin de réduire au minimum les émissions et garantir le chauffage le plus efficace possible.

Le poêle n'est donc pas imputable au cas où de la condensation se produirait dans le conduit de fumée.

Des inconvénients de condensation peuvent être évités dès le début par un **dimensionnement et isolement corrects du conduit de fumée.**

Pour des informations ultérieures, consulter le chapitre **EN CAS D'ANOMALIES 1. SOLUTIONS DES PROBLÈMES « Le conduit de fumée condensation »**



3.5 TERMINAL DE CHEMINÉE

Le terminal de cheminée, c'est-à-dire la partie terminale du conduit de fumées, doit satisfaire aux caractéristiques suivantes:

- la section de sortie des fumées doit être au moins égale au double de la section intérieure de la cheminée;
- empêcher la pénétration de la pluie ou de la neige;
- assurer la sortie des fumées même en cas de vent (terminal de cheminée pare-vent);
- la hauteur de débouché doit être en dehors de la zone de reflux (**) (se référer aux réglementations nationales pour identifier la zone de reflux);
- toujours être construit loin des antennes ou parabole et ne jamais servir de support.

(**) à moins que des dérogations nationales spécifiques ne soient prévues (clairement spécifiées dans la notice d'instructions correspondante en langue) qui, dans des conditions appropriées, le permettent ; dans ce cas, les exigences du produit/de l'installation prévues par les réglementations/spécifications techniques/législations en vigueur dans ce pays doivent être strictement respectées.

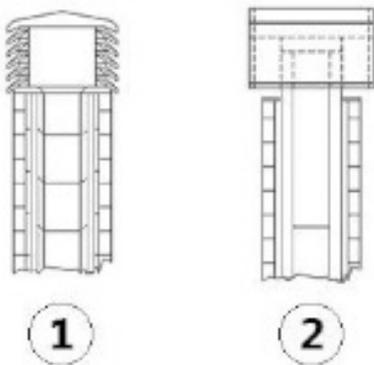


Fig. 6 - Sortie de toit coupe-vent

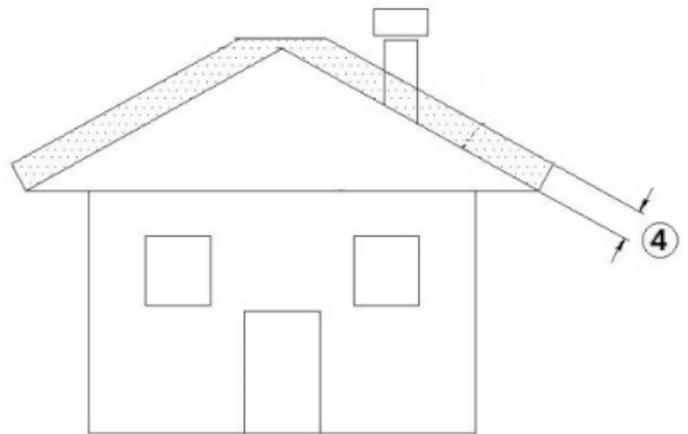


Fig. 7 - Zone de reflux

3.6 ENTRETIEN

- Les conduits d'évacuation des fumées (conduit de cheminée + raccord des fumées + sortie de toit) doivent toujours être propres, nettoyés et contrôlés par un ramoneur qualifié, en conformité avec les normes locales, selon les indications du fabricant de la cheminée et les directives de votre compagnie d'assurance.
- En cas de doutes, toujours appliquer les normes les plus restrictives.
- Il est nécessaire de faire contrôler et nettoyer le raccord des fumées et la cheminée par un ramoneur qualifié au moins une fois par an.
- Le ramoneur devra délivrer une déclaration écrite attestant la sécurité de l'installation.
- Le non nettoyage nuit à la sécurité.



À propos de la fréquence des entretiens : les indications générales d'entretien se basent sur une utilisation moyenne du produit, c'est-à-dire 2-3 allumages par jour et un fonctionnement quotidien qui varie entre puissance 5 et 1 pour maintenir la chaleur programmée. Quand un poêle est utilisé de façon extrême, avec > 5 allumages par jour et des fonctionnements prolongés ou constants sur la puissance maximale, un entretien par an ne sera pas suffisant, il faudra au moins en prévoir 2. Consultez votre professionnel pour plus d'info.

4 AIR COMBURANT

4.1 PRISE D'AIR

Il est obligatoire de prévoir une prise d'air extérieure adéquate qui permette l'apport de l'air comburant nécessaire au bon fonctionnement du produit. L'arrivée d'air entre l'extérieur et le local d'installation peut s'effectuer avec une prise d'air libre ou en canalisant l'air directement vers l'extérieur (***) .

La prise d'air libre doit:

- être réalisée à un niveau proche de celui du sol et en aucun cas supérieure à la hauteur de l'appareil;
- toujours être protégée par une grille extérieure de sorte qu'elle ne puisse être obstruée par aucun objet;
- avoir une surface libre totale d'au moins 80 cm² (nette de la grille);

La présence dans le même local, ou dans des pièces communicantes d'un même logement, d'autres dispositifs d'aspiration (par exemple : vmc, ventilateur électrique pour l'extraction de l'air vicié, hotte de cuisine, autres poêles, etc.), peut mettre l'environnement en dépression. Dans ce cas, à l'exception des installations étanches, il est nécessaire de vérifier qu'avec tous les équipements allumés, le local d'installation ne soit pas mis en dépression de plus de 4 Pa par rapport à l'extérieur. Si nécessaire, augmenter la section d'entrée de la prise d'air.

Il est possible de canaliser l'air nécessaire à la combustion à l'extérieur, en branchant la prise d'air extérieur directement à l'entrée de l'air de combustion qui se trouve habituellement à l'arrière de l'appareil.

La prise d'air extérieur canalisée doit :

- être réalisée à une hauteur proche du sol et en aucun cas supérieure à la hauteur de l'appareil
- être protégée par une grille garantissant une surface nette égale à la section du conduit de canalisation et réalisée de telle manière qu'elle ne puisse être obstruée par aucun objet
- La prise d'air peut se faire directement sur une paroi du local d'installation communiquant avec l'extérieur, ou indirectement dans des pièces adjacentes et communiquant en permanence avec le local d'installation, conformément à la réglementation en vigueur.

Le conduit de canalisation doit respecter les dimensions suivantes (chaque coude à 90° équivaut à un mètre linéaire):

(***) En cas de canalisation de l'air de combustion sur des produits non étanches, veiller à ce que le local d'installation ne soit pas mis en dépression de plus de 4 Pa par rapport à l'extérieur, sinon prévoir une prise air supplémentaire dans le local.

Moins de 15 kW:

Diamètre du conduit de l'air	Longueur maximale (conduit lisse)	Longueur maximale (conduit ondulé)
50 mm	2 m	1 m
60 mm	3 m	2 m
80 mm	7 m	4 m
100 mm	12 m	9 m

Plus de 15 kW:

Diamètre du conduit de l'air	Longueur maximale (conduit lisse)	Longueur maximale (conduit ondulé)
50 mm	-	-
60 mm	1 m	-
80 mm	3 m	1 m
100 mm	7 m	4 m

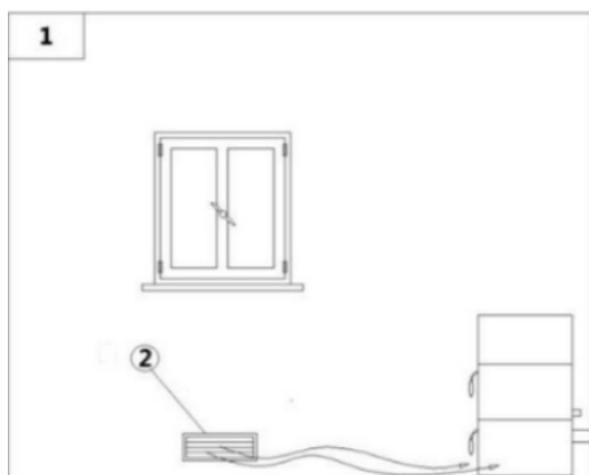


Fig. 8 - Entrée d'air directe

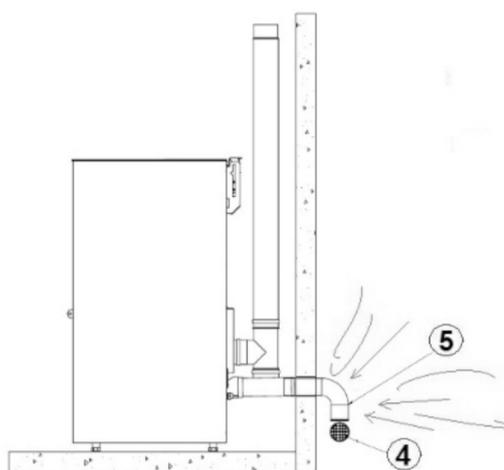


Fig. 9 - Prise d'air pour installation en chambre étanche

LEGENDA Fig. 8|Fig. 9

1	Environnement à ventiler
2	Prise d'air directe
4	Grille de protection
5	L'entrée de la courbe à tourner vers le bas

4.2 PROCÉDURE DE RACCORDEMENT AU POÊLE DANS UNE CHAMBRE ÉTANCHE

Procédure de raccordement au poêle en enceinte étanche :



Fig. 10 - La phase 1

- Raccordez le tuyau d'arrivée d'air au tuyau d'air de combustion du poêle et serrez le tout avec un collier (voir Fig. 10).

5 EXEMPLES D'INSTALLATION (DIAMÈTRES ET LONGUEURS À DIMENSIONNER)

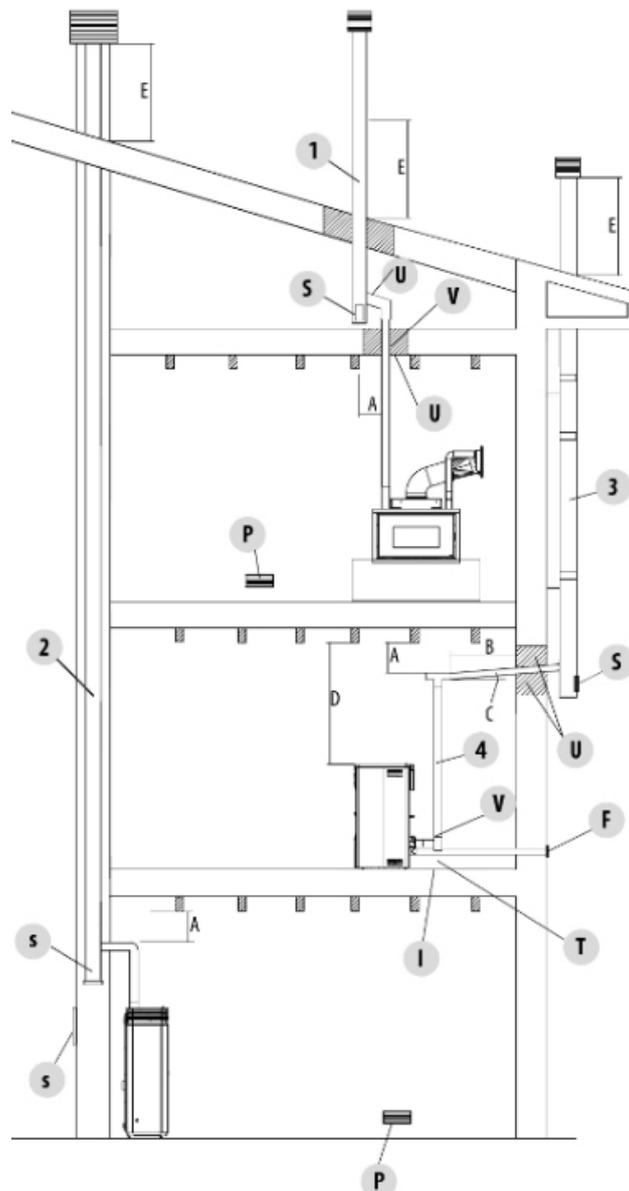


Fig. 11 - Conduit des fumées

1. Installation du conduit de fumées avec un trou pour le passage du tuyau augmenté de :
 100 mm minimum autour du tuyau s'il communique avec des parties non inflammables comme du ciment, des briques, etc. ou
 300 mm minimum autour du tuyau (ou ce qui est prescrit dans les données nominales) s'il communique avec des parties inflammables comme du bois, etc. Dans les deux cas, il faut insérer un isolant adéquat entre le conduit de fumées et le plancher. Il est recommandé de vérifier et de respecter les données nominales du conduit de fumées, notamment les distances de sécurité des matières inflammables.

Les règles précédentes s'appliquent également aux trous effectués dans le mur.

2. Vieux conduit de fumées, entubé en réalisant une porte extérieure pour permettre de nettoyer la cheminée.

3. Conduit de fumées extérieur réalisé exclusivement avec des tuyaux en inox isolés, c'est-à-dire avec une double paroi: le tout bien ancré au mur. Avec un terminal de cheminée pare-vent.

4. Système de canalisation au moyen de raccords en T qui permet un nettoyage facile sans démonter les tuyaux.

LÉGENDE	Fig. 11
U	Isolant
V	Éventuelle augmentation de diamètre
I	Bouchon d'inspection
S	Trappe d'inspection
P	Prise d'air
T	Raccord en t avec bouchon d'inspection
A	Distance du matériau combustible (plaque du canal de fumée)
B	Maximum 4 m
C	Minimum 3° d'inclinaison
D	Distance du matériau combustible (plaque de l'appareil)
E	Zone de reflux
F	Canalisation de l'air



Les indications contenues dans ce chapitre font explicitement référence à la norme italienne d'installation UNI 10683. Dans tous les cas, il faut toujours respecter les normes en vigueur dans le pays d'installation.

5.1 INSTRUCTIONS D'INSTALLATION AVEC TUBES CONCENTRIQUES (VALABLE POUR LA FRANCE)

Les poêles Étanche sont installés en configuration étanche: chaque appareil prélève l'air comburant directement à l'extérieur par un conduit d'amenée d'air et est raccordé à un conduit d'évacuation des produits de combustion.

Il est nécessaire que le conduit d'amenée d'air soit réalisé de façon à ce qu'il soit étanche pour ne pas compromettre la caractéristique d'étanchéité globale du système.

Les poêles Étanche sont prévus pour être installés dans l'habitat individuel isolé, jumelé ou groupé en bande.

Ils peuvent être mis en œuvre dans les configurations indiquées dans le tableau ci-dessous, avec des terminaux concentriques ou séparés, en respectant les prescriptions figurant dans le Document Technique d'Application relatif au système d'amenée d'air comburant et d'évacuation des produits de combustion, ainsi que celles figurant dans le "Cahier des Prescriptions Communes n° 3708 V2".

Zone 1 : débouché 40 cm au-dessus du faitage.

Zone 2 : terminal vertical en toiture.

Zone 3: terminal horizontal en façade.

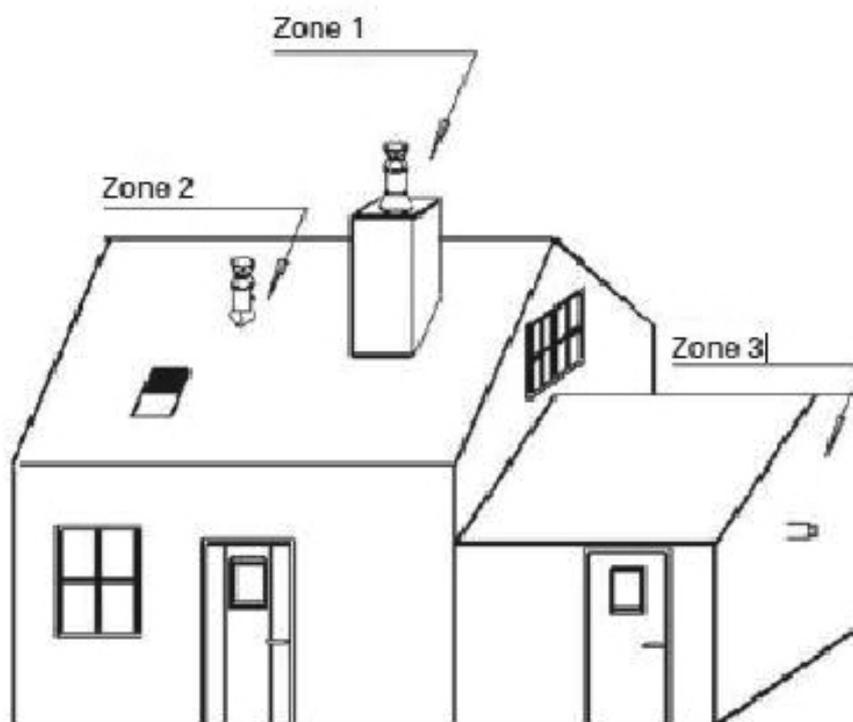


Fig. 12 - Définition des zones d'implantation



Vérifier si la référence DTA est indiquée sur l'étiquette placée à l'arrière du produit. Si cette référence n'est pas présente, s'assurer que l'appareil que l'on est en train d'installer et sa configuration d'installation aient été approuvés par DTA (téléchargeable sur le site <http://evaluation.cstb.fr>).

L'installation devra être conforme aux préconisations du D.T.U 24.1

En cas d'installation du terminal en zone 2 ou 3, se référer au DTA du système d'amenée d'air comburant et d'évacuation des produits de combustion correspondant :

	Configurations d'installation du terminal d'évacuation des produits de combustion	Configurations d'installation des systèmes à circuit de combustion étanche visés par le CPT (1)
Terminaux concentriques	Verticale Zone 1 ou 2	- Conduits systèmes concentriques pour l'amenée d'air comburant et l'évacuation des produits de combustion - Terminal concentrique vertical
	Horizontale Zone 3 (existant uniquement) (2)	- Conduits systèmes concentriques pour l'amenée d'air comburant et l'évacuation des produits de combustion - tubage du conduit de fumée existant pour l'évacuation des produits de combustion et amenée d'air comburant par l'espace annulaire - Terminal concentrique vertical
	Réutilisation d'un conduit de fumée existant Zone 1 ou 2	- En raccordement : conduit concentrique (AAC + EVAPDC) - Tubage pour EVAPDC et espace annulaire pour AAC - Terminal concentrique vertical

	Configurations d'installation du terminal d'évacuation des produits de combustion	Configurations d'installation des systèmes à circuit de combustion étanche visées par le CPT (1)
Terminaux séparés	Verticale Zone 1	- En raccordement et en conduit de fumée: les dispositions du NF DTU 24.1 sont applicables - conduit d'amenée d'air avec terminal en façade
	Verticale Zone 2 (uniquement hors zone de surpression selon l'EN 13384-1)	- en raccordement: conduit simple paroi, conduit concentrique ou conduit isolé - conduit isolé (3) et terminal vertical pour l'évacuation des produits de combustion - conduit d'amenée d'air avec terminal en façade
	Montage dans un conduit de fumée existant Zone 1	- en raccordement et en tubage: les dispositions du NF DTU 24.1 sont applicables - conduit d'amenée d'air avec terminal en façade
	Montage dans un conduit de fumée existant avec débouché non conforme à l'arrêté du 22 octobre 1969 Zone 2 (uniquement hors zone de surpression selon l'EN 13384-1)	- en raccordement: conduit simple paroi - tubage du conduit de fumée existant pour l'évacuation des produits de combustion - conduit d'amenée d'air avec terminal en façade

(1) Les autres configurations d'installation ne sont pas visées par le présent CPT

(2) Les bâtiments sont considérés "existants" au sens du présent CPT lorsqu'ils ont été réalisés depuis plus de 3 ans.

(3) Les conduits isolés sont les seuls types de conduits visés par le présent CPT en configuration séparée. Les conduits concentriques, dont la "lame d'air" n'est pas connectée au poêle, ne sont pas visés compte tenu d'une résistance thermique insuffisante en l'absence de lame d'air dynamique.

Pour le positionnement des terminaux en zones 1-2-3 voir les prescriptions dans le Cahier des Prescriptions Techniques Communes n° 3708 V2. Pour éviter surchauffe de l'air comburant nous conseillons de ne pas utiliser plus de 6 mètres linéaires de tube concentrique. Le diamètre du conduit doit être supérieur ou égal au diamètre de la buse du poêle, c'est-à-dire 80 mm.

En configuration horizontale (zone 3), une longueur verticale est imposée à l'intérieur de la pièce où se trouve l'appareil entre la buse de sortie du poêle et la traversée du mur. Elle doit être supérieure à:

- 1,50 m pour les modèles avec sortie arrière
- 0,80 m pour les modèles avec sortie verticale

POSITION DES TERMINAUX EN ZONE 2 ET ZONE 3

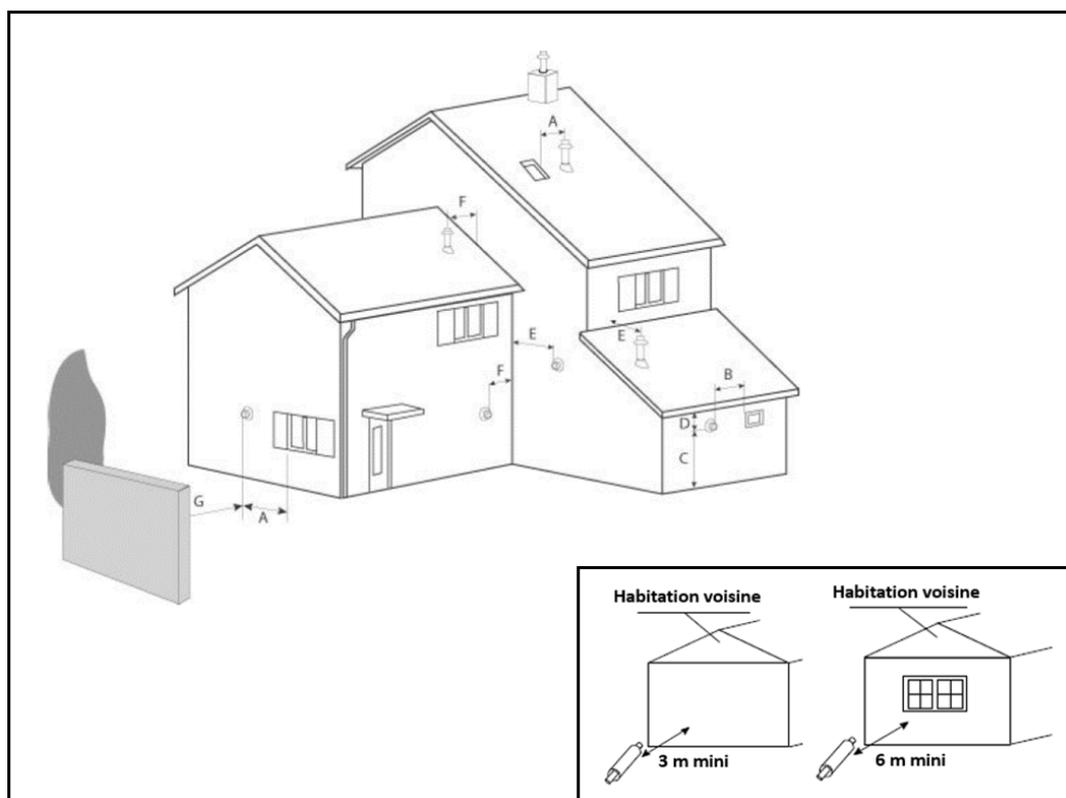


Fig. 13 - Position des terminaux

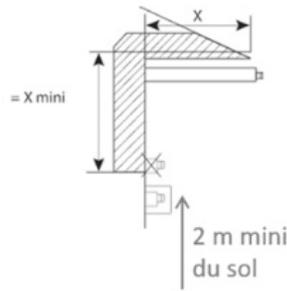


Fig. 14 - Rebord de toit

LÉGENDE	Fig. 14
A	Distance minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion à tout ouvrant: 2 m
B	Distance minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion à tout orifice d'entrée d'air de ventilation: 2 m
C	Hauteur minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion par rapport au sol: 2 m
D	Hauteur minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion par rapport à un rebord de toit (voir Fig. 14)
E	Distance minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion à un mur avec fenêtre ou orifice d'entrée d'air de ventilation : 4 m
F	Distance minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion à un mur sans ouverture : 1 m
G	Distance minimum de l'axe de l'orifice des produits de combustion à un mur de clôture ou une haie: 3 m

5.2 INSTALLATION EN ZONE 1 (FRANCE)

L'installation en Zone1 correspond aux installations « classiques » expliquées à propos des normes européennes (**CONDUIT DE FUMÉES (CHEMINÉE OU CONDUIT ENTUBE) a pag. 6**). Voir **Fig. 2** pour une définition des composants de cheminée et pour la différence entre le « Raccord des fumées » et le « Conduit de fumées ».

Nous répons de façon synthétique les restrictions qui s'appliquent sur ce genre d'installation :

RACCORD DES FUMÉES (SORTIE DE FUMÉES POËLE 80 MM)

On peut travailler avec deux diamètres différents en ZONE1 au niveau du RACCORD DES FUMÉES

A. DIAMÈTRE 80 MM

- La **Longueur maximale** avec 1 coude ou T est de **6 mètres** à partir de la sortie des fumées du poêle.
- Le **Nombre maximal de coudes** ou T est 3 pièces
- La **Longueur maximale** avec 3 coudes ou T est de **4 mètres** à partir de la sortie des fumées du poêle.
- Les **Sections horizontales** peuvent être **maximum de 2 mètres** avec une pente maximale de 3%



L'installation avec raccord de fumées d'un diamètre de 80 mm à des altitudes supérieures à 1200 mètres au-dessus du niveau de la mer n'est pas permise

B. DIAMÈTRE 100 MM

- La **Longueur maximale** avec 1 coude ou T est de **10 mètres** à partir de la sortie des fumées du poêle.
- Le **Nombre maximal de coudes** ou T est 3 pièces
- La **Longueur maximale** avec 3 coudes ou T est de **8 mètres** à partir de la sortie des fumées du poêle.
- Les **Sections horizontales** peuvent être **maximum de 2 mètres** avec une pente maximale de 3%



Le raccord de fumées d'un diamètre de 100 mm est obligatoire en cas d'installation à des altitudes supérieures à 1200 mètres au-dessus du niveau de la mer

CONDUIT DE FUMÉES:

- Pour les marques CADEL et FREEPOINT le conduit des fumées doit être ISOLÉ
- La **Hauteur minimale** du conduit de fumées en installation Zone1 est de **4 mètres** à partir de la sortie des fumées du poêle.
- La dimension de la section interne (diamètre) du conduit des fumées doit être:

- Au minimum Ø80 mm
- Au maximum de Ø200 mm (prévoir éventuellement modération de tirage)

PRISE D'AIR COMBURANT:

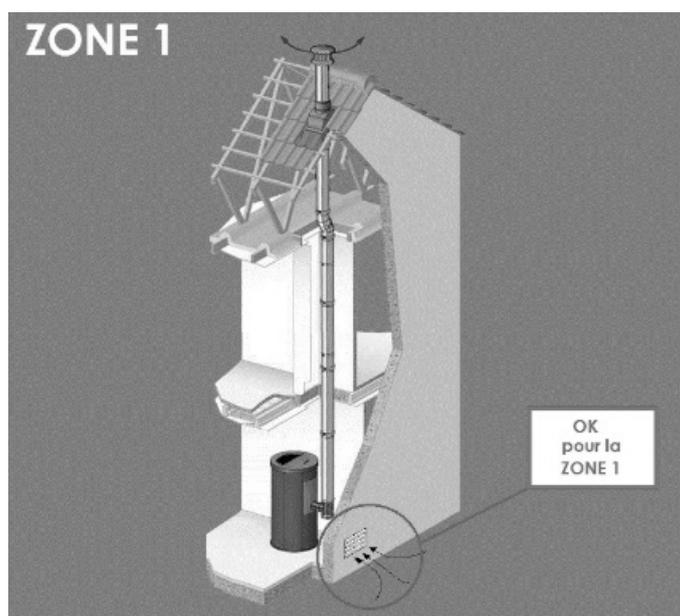


Fig. 15 - Installation possible pour tous les poêles (ZONE 1)

En règle générale, l'air nécessaire à la combustion est à prélever directement depuis l'extérieur.

- La prise d'air devra être réalisée à une hauteur proche du sol avec une grille de protection externe anti-volatiles et qui ne devra pas être obstruée.

Il y a deux méthodes de prise d'air comburant possibles:

C. PAR GRILLE:

- L'afflux d'air entre l'extérieur et la pièce peut se produire directement, à travers une ouverture dans les murs extérieurs de la pièce (solution conseillée voir Fig. 15)
- La prise d'air doit avoir une surface nette totale de 80 cm² minimum.
- Utiliser une grille qui n'a pas la fonction ouvrir/fermer afin d'éviter qu'elle ne reste fermée de façon inaperçue.

D. PAR TUYAU:

- Utiliser un tuyau d'un diamètre minimum de Ø60 mm et d'une longueur maximale de 2 mètres; pour la fixation, voir derrière le poêle.

RÉGLAGE DES PARAMÈTRES DE COMBUSTION

- Nous conseillons le réglage des paramètres de combustion par un professionnel.

5.2.1 INSTALLATION EN ZONE 2 (FRANCE)

Contexte d'installation des installations en ZONE 2:

- La prise d'air séparée du conduit de fumée n'est pas nécessaire dans le cas d'une pose avec conduit concentrique car l'amenée d'air comburant est prélevée de l'espace interstitiel du conduit concentrique:
 - Le décret N. 2008-1231 article R131-2 dispense de l'entrée d'air directement de l'extérieure puisque l'appareil dispose de sa propre amenée d'air pour les appareils étanches.
 - Toujours vérifier l'isolement correct du conduit des fumées.
 - Vérifier si le poêle reçoit assez d'air comburant.
- L'installation en zone 2 n'est autorisée que pour des poêles étanches et si le conduit concentrique est visé par un DTA.
- Habitation individuelle seulement
- La hauteur maximale du conduit des fumées est de 6 mètres à partir de la sortie des fumées du poêle.

Nous pouvons distinguer trois types d'installation en zone 2 :

(A) « configuration concentrique » la sortie de toiture avec conduit d'évacuation des fumées à conduit concentrique avec prise d'air au niveau du terminal vertical;

Préconisé par CADEL-FREEPOINT aux conditions suivantes:

- Le terminal du conduit visé par le DTA est impératif
- L'amenée d'air est uniquement raccordée au conduit concentrique ;
- La prise d'air est au moins à 30 cm au-dessus du toit ;
- Installation à l'intérieur uniquement (à l'extérieur le conduit isolé est impératif) ;

(B) « configuration dissociée »: avec double parois isolée pour la sortie des fumées en terminal vertical sans dépasser le faîtage et prise d'air directe à l'extérieur du terminal horizontal;

Préconisé par CADEL-FREEPOINT aux conditions suivantes:

- **Prise d'air raccordée directement sur l'appareil** comme décrite sur la page 17 à propos de l'installation en Zone 1;
- Débouché du conduit au-dessus de la zone de turbulence selon EN13384-1) : les zones de surpression dues au vent sont interdites. Tenir compte des pentes du toit.
- Dispositif anti-oiseau sur le débouché du conduit de fumée ;
- Longueur maximale de 2 mètres avec un diamètre de tuyau de 60 mm

(C) « raccord concentrique et conduit tubé » : la connexion avec raccord de fumée concentrique à un conduit maçonné existant tubé qui descend jusqu'au sol ou s'arrête au plafond et qui prend l'air comburant dans l'espace annulaire laissé vide du conduit maçonné.

Déconseillé par CADEL-FREEPOINT mais accepté sur responsabilité de l'installateur qui connaîtra entre autres les conditions suivantes:

- Les tubes flexibles doivent être à double peau, à paroi intérieure lisse, et **ISOLÉS**
- L'aération de l'**espace annulaire** entre le conduit et le tube, doit être prévue en ménageant une communication avec l'atmosphère par:
 - - un orifice de **5 cm²** minimum en **partie haute**, protégé des rentrées de pluies
 - - un orifice de **20 cm²** minimum en **partie basse**
- En cas de problème de tirage, les services après-vente **CADEL-FREEPOINT** demanderont à l'installateur qui a effectué le tubage de démontrer que le tubage a été fait selon les règles de l'art, entre autre par les mesures de tirage réel.

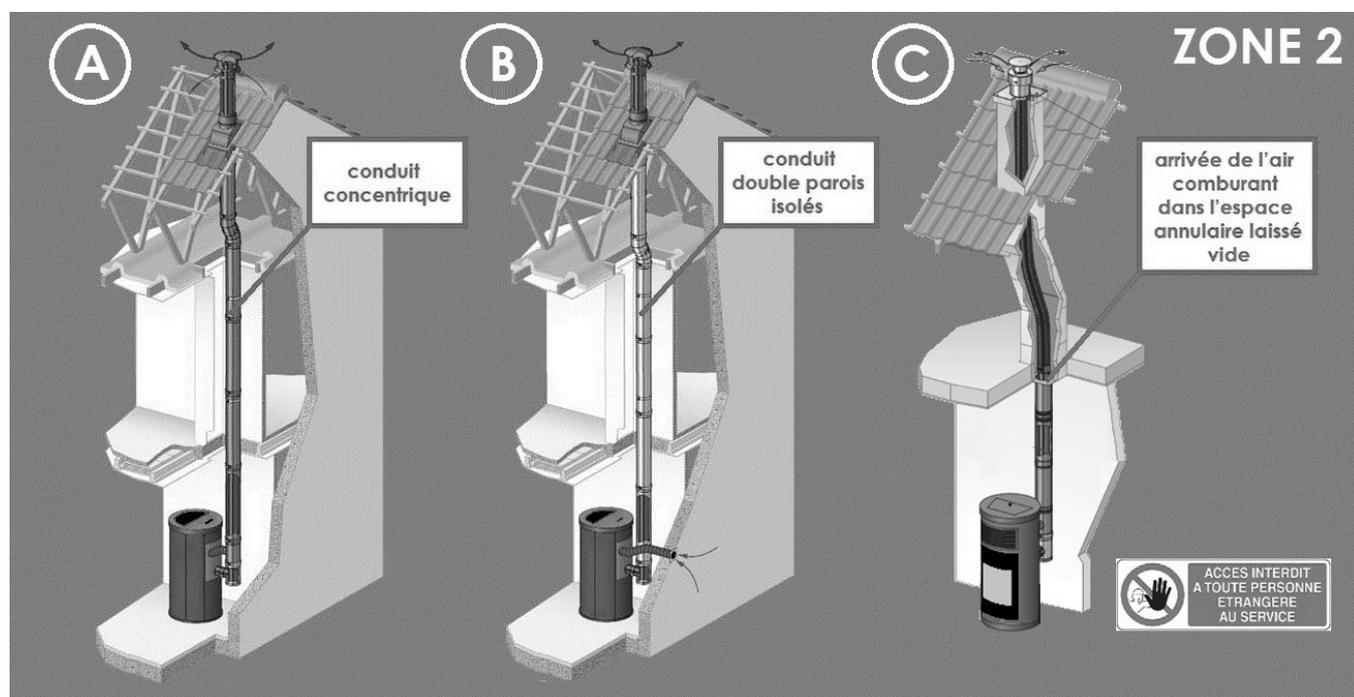


Fig. 16 - Schéma de principe des 3 types de système concentrique avec terminal vertical (ZONE 2)

Voir également le schéma des positions des terminaux sur, voir **Fig. 16**.

En ce qui concerne les BRANchements, voir **CONDUIT DE FUMÉES (CHEMINÉE OU CONDUIT ENTUBÉ)** a pag. 6.



ATTENTION : exception sur le prélèvement d'air comburant de l'espace interstitiel du conduit concentrique (C). CADEL et FREEPOINT n'autorisent pas que l'on prélève de l'air comburant de l'espace annulaire laissé vide dans le cas d'un tubage de conduit maçonné comme suggéré dans le schéma dans **Fig. 16**, cas (C).

Vérifier auprès des autorités locales s'il existe des normes restrictives concernant la prise d'air comburant : si de telles normes existent, elles doivent être respectées.



BRANCHEMENT DE LA PRISE D'AIR EN CAS DE PRÉLÈVEMENT DE L'AIR COMBURANT DE L'INTERSTITIEL DU CONDUIT CONCENTRIQUE

- Pour ce branchement, il faudra un tuyau flexible ou rigide:
 - qui résiste à une température de 100 °C,
 - ayant un diamètre de 60 mm,
 - et une **longueur maximale de 2 mètres**
- Nous conseillons un tuyau flexible en aluminium.



Le réglage des paramètres de combustion par un professionnel est indispensable.

5.2.2 INSTALLATION EN ZONE 3 (FRANCE)

- L'installation en zone 3 **n'est autorisée que pour des poêles étanches.**



Dans certains pays et/ou villes, l'installation étanche est obligatoire : en cas de doutes, toujours appliquer les normes les plus restrictives.

- **L'installation en ZONE 3** implique la sortie de fumée murale en horizontal.
- Cette installation n'est autorisée que dans la rénovation de bâtiments existants (> 3 ans) Si les installations en ZONE1 et ZONE2 ne sont pas réalisables.
- L'évacuation des fumées doit être la **plus courte possible**, réalisée avec conduit concentrique. Toutefois, la **hauteur minimale pour la partie verticale** après le T de purge est de **1,5 mètres**.
- Le débouché des fumées doit être placé à une hauteur minimale de **2 mètres** par rapport au sol extérieur.
- La longueur totale du conduit de fumée concentrique (sections **horizontales + verticales**) ne peut pas être supérieure à **4 mètres**.
- Pour l'installation en ZONE3 qui prévoit la sortie horizontale en façade, il est obligatoire de faire **au moins un coude** en plus du « T » pour la sortie en horizontale.
- Placer sur le terminal horizontal (sortie façade) une grille anti-volatiles.
- La dimension de la section interne du conduit des fumées doit être minimum Ø80 mm.

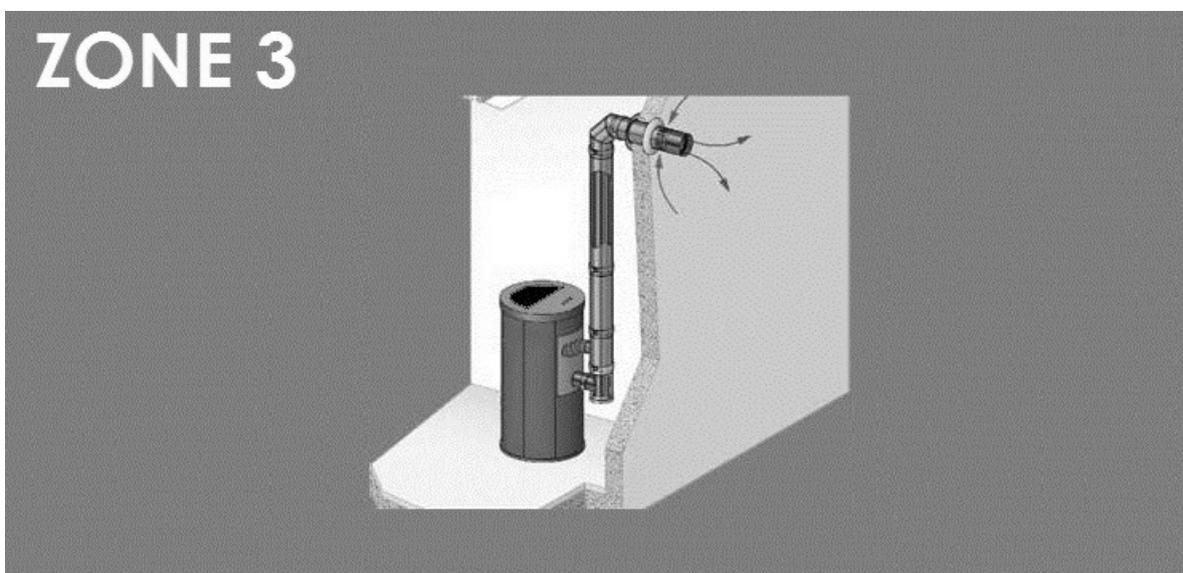


Fig. 17 - Schéma de principe du système concentrique avec terminal horizontal (ZONE 3)

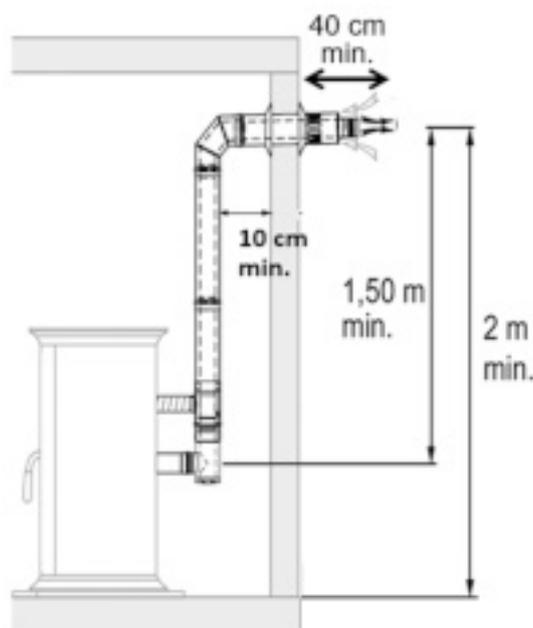


Fig. 18 - Exemple: Zone 3

PRISE D'AIR

- Voir schéma des positions des terminaux sur **TERMINAL DE CHEMINÉE** a pag. 9.
- La norme française permet l'installation dans un conduit d'évacuation des fumées à double paroi (système concentrique); l'air de combustion est prélevé de l'espace interstitiel.
 - Le décret N. 2008-1231 article R131-2 dispense de l'entrée d'air directement de l'extérieure puisque l'appareil dispose de sa propre amenée d'air pour les appareils étanches.
- En ce qui concerne les BRANCHEMENTS, voir **CONDUIT DE FUMÉES (CHEMINÉE OU CONDUIT ENTUBE)** a pag. 6.



Vérifier auprès des autorités locales s'il existe des normes restrictives concernant la prise d'air comburant : si de telles normes existent, elles doivent être respectées.



ATTENTION: la prise d'air dans le vide sanitaire n'est pas autorisé.

RÉGLAGE DES PARAMÈTRES DE COMBUSTION

- Le réglage des paramètres de combustion par un professionnel est indispensable.



ATTENTION AU VENT DOMINANT ! Le tirage « naturel » de votre conduit de fumée qui a été consolidé/confirmé par le ramoneur reste sujet aux variations climatiques, comme par exemple Fig. 15 le vent (dominant) qui ajoute ou enlève du tirage au conduit. Par conséquent, ces variations peuvent causer des alarmes de dépression de la part du logiciel du poêle (voir le chapitre dédié aux alarmes).
L'installation en Zone3 est la typologie d'installation la plus sensible aux vents dominants et aux autres facteurs climatiques.

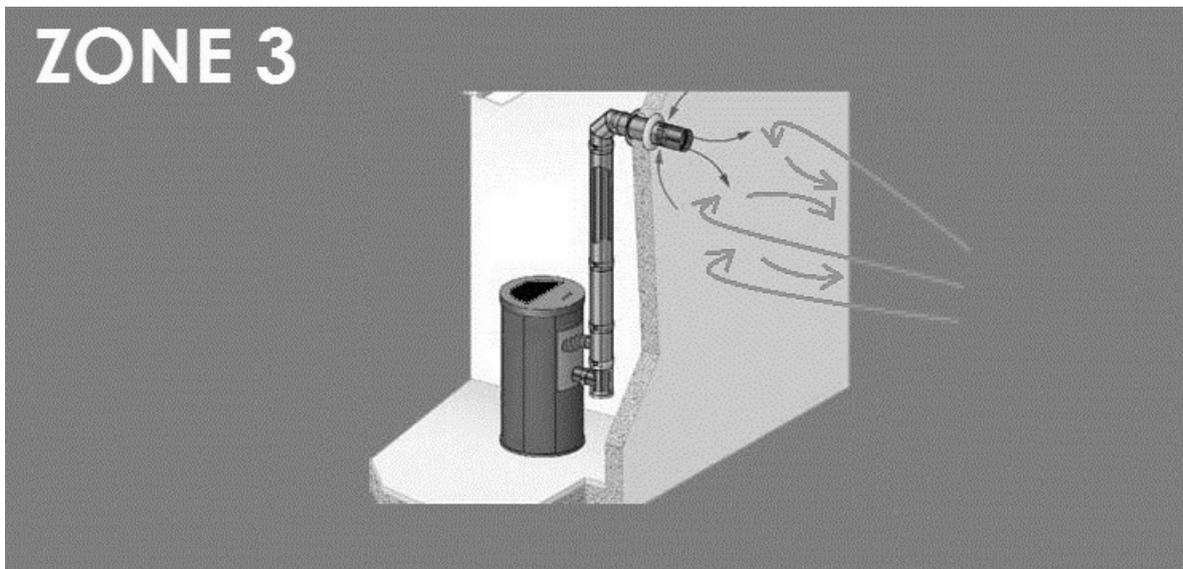


Fig. 19 - Vent dominant



BRANCHEMENT DE LA PRISE D'AIR EN CAS DE PRÉLÈVEMENT DE L'AIR COMBURANT DE L'INTERSTITIEL DU CONDUIT CONCENTRIQUE

- Pour ce branchement, il faudra un tuyau flexible ou rigide:
 - qui résiste à une température de 100°C,
 - ayant un diamètre de 60 mm,
 - et une longueur maximale de 2 mètres.
- Nous conseillons un tuyau flexible en aluminium.

6 INSTALLATION

6.1 AVANT-PROPOS

La mise en place de l'installation thermique (générateur + alimentation en air de combustion + système d'évacuation des produits de la combustion + éventuel installation hydraulique/aéroulique) doit être réalisée dans le respect des lois et de la réglementation en vigueur (*), et effectuée par un technicien habilité, qui doit remettre au responsable de l'installation une déclaration de conformité de l'installation même et qui assumera l'entière responsabilité de l'installation définitive et du bon fonctionnement du produit qui en résulte.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'installations non conformes aux réglementations et aux lois en vigueur et d'usage inapproprié de l'appareil.

Il faudra notamment veiller à ce que:

- l'environnement soit adapté à l'installation de l'appareil (capacité de charge du sol, présence ou possibilité de réaliser une installation électrique/hydraulique/aéroulique adéquate si nécessaire, volume compatible avec les caractéristiques de l'appareil etc.);
- l'appareil soit branché à un système d'évacuation des fumées correctement dimensionné selon la norme EN 13384-1, résistant au feu de suie et qui respecte les distances prescrites des matériaux combustibles présents indiquées sur la plaque signalétique;
- il y ait un afflux d'air de combustion adéquat au service de l'appareil;
- les autres appareils de combustion ou dispositifs d'aspiration installés ne mettent pas en dépression la pièce où le produit est installé de plus de 4 Pa par rapport à l'extérieur (uniquement pour les installations étanches, un maximum de 15 Pa de dépression dans l'environnement est admissible).

(*) La réglementation nationale de référence pour l'installation des appareils domestiques est la UNI 10683 (IT) - DTU NF 24.1 (FR) - DIN 18896 (DE) - NBN B 61-002 (BE) - Real Decreto 1027/2007 (ES) - Paesi Bassi (NL) Bouwbesluit - Danmark (DK) BEK n° 541 del 27/04/2020.

Il est notamment recommandé de respecter scrupuleusement les distances de sécurité des matériaux combustibles pour éviter de graves dommages à la santé des personnes et à l'intégrité de l'habitation.

L'installation de l'appareil doit garantir un accès facile pour effectuer l'entretien de l'appareil même, des tuyaux d'évacuation des fumées et au conduit de fumées.

Toujours garder une distance et une protection appropriées afin d'éviter que le produit n'entre en contact avec de l'eau.

Il est interdit d'installer le poêle dans des locaux comportant un risque d'incendie.

À l'exception des installations étanches, la coexistence dans le même local ou dans des locaux communicants d'appareils à combustible liquide à fonctionnement continu ou discontinu qui aspirent l'air de combustion dans le local où ils sont installés, ou d'appareils à gaz de type B destinés au chauffage des locaux, avec ou sans production d'eau chaude sanitaire, est également interdite.



Par installation étanche, on entend que le produit est certifié étanche et que son installation (canalisation de l'air de combustion et raccordement à la cheminée) est réalisée de manière hermétiquement étanche par rapport à l'environnement d'installation.

Une installation étanche ne consomme pas l'oxygène de l'environnement car elle prélève la totalité de l'air de l'environnement extérieur (si la canalisation est réalisée correctement) et cela permet d'installer le produit à l'intérieur de toutes les habitations qui nécessitent un degré élevé d'isolation, comme les « maisons passives » ou « à haut rendement énergétique ». Grâce à cette technologie, il n'y a aucun risque d'émissions de fumée dans l'environnement et donc ni les prises d'air neuf et ni les grilles d'aération ne sont nécessaires.

Par conséquent, il n'y aura plus de flux d'air froid dans l'environnement, ce qui le rendra plus confortable et augmentera l'efficacité globale de l'installation. Le poêle étanche dans une installation étanche est compatible avec la présence d'une ventilation forcée ou de locaux pouvant se mettre en dépression par rapport à l'extérieur.

6.2 DISTANCES MINIMALES

Respecter les distances des objets inflammables ou sensibles à la chaleur (divans, meubles, revêtements en bois, etc.) comme spécifié dans le schéma ci-dessous.

S'il y a des objets jugés particulièrement sensibles à la chaleur tels que meubles, rideaux, canapés, par précaution, augmenter la distance.

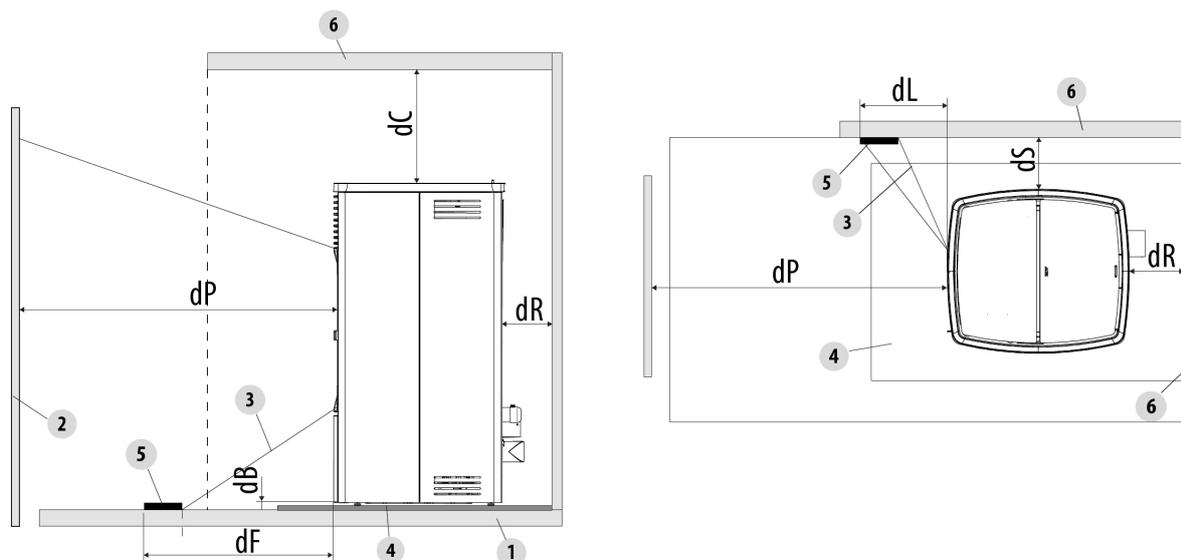


Fig. 20 - Distances de sécurité

LÉGENDE	Fig. 20
<i>dR (distance postérieure)</i>	200 mm
<i>dS (distance latérale)</i>	300 mm
<i>dB (distance inférieure)</i>	0 mm
<i>dC (distance supérieure)</i>	750 mm
<i>dP (irradiation frontale)</i>	1000 mm
<i>dF (irradiation au sol)</i>	1000 mm
<i>dL (irradiation latérale)</i>	1000 mm
1	SOL
2	MATÉRIAU COMBUSTIBLE FRONTAL
3	ZONE SUJETTE À IRRADIATION
4	SURFACE DE PROTECTION DU SOL
5	SURFACE IRRADIÉE À PROTÉGER
6	SURFACE COMBUSTIBLE ARRIÈRE/LATÉRALE/SUPÉRIEURE

Si le sol est constitué d'un matériau combustible, utiliser une protection en matériau incombustible (acier, verre...) qui protège également la partie frontale de la chute éventuelle des produits brûlés au cours des opérations de nettoyage.



En présence d'un sol en matériau combustible, il faut toujours monter une surface de protection du sol.

Installer le poêle également détaché de tout mur/surface incombustible, en respectant une distance de circulation d'air minimum de **200 mm** (arrière) et **300 mm** (latérale) pour permettre une ventilation efficace de l'appareil et une bonne répartition de la chaleur dans l'environnement.

Assurer en tous cas une distance adéquate pour faciliter l'accessibilité pendant le nettoyage et l'entretien extraordinaire. Si cela n'est pas possible, il faut du moins permettre l'espacement du produit par rapport aux murs/encombres adjacents.

Cette opération (**1***) doit être effectuée par un technicien habilité pour débrancher les conduits d'évacuation des produits de combustion et les rétablir ultérieurement.

Pour les générateurs raccordés à l'installation hydraulique, il faut prévoir un branchement entre l'installation même et le produit de telle sorte que, lors de la phase d'entretien extraordinaire, effectuée par un technicien habilité, il soit possible de déplacer le générateur 1 à au moins 50 cm des murs adjacents sans vider l'installation (par exemple en utilisant un double robinet-vanne d'arrêt ou un tuyau flexible approprié).

(**1***) La réglementation nationale de référence pour l'installation des appareils domestiques est la UNI 10683 (IT) - DTU NF 24.1 (FR) - DIN 18896 (DE) - NBN B 61-002 (BE) - Real Decreto 1027/2007 (ES) Paesi Bassi (NL) Bouwbesluit - Danmark (DK) BEK n° 541 del 27/04/2020.

6.3 DISTANCE ARRIÈRE (MITHOS)



*La distance arrière (dR) par rapport au matériau combustible peut être réduite à 30 mm en insérant un **panneau en matériau isolant** (voir chapitre suivant).*

6.4 MATÉRIEL ISOLANT

L'éventuel matériel isolant à utiliser doit satisfaire les spécifications techniques suivantes:

CARACTÉRISTIQUES		VALEURS
Épaisseur du matériel		40 mm
Température de classement		1000 °C
Densité		245 Kg/m ³
Retrait à température de référence (12h)		1.3%/1000 °C
Résistance à la compression à froid		1.4 MPa
Résistance à la flexion		0.5 MPa
Ratio d'expansion thermique		5.4x10 ⁻⁶ m/mK
Chaleur spécifique		1.03 KJ/kgK
Conductivité thermique à température moyenne	200 °C	0,07 W/mK
	400 °C	0,10 W/mK
	600 °C	0,14 W/mK
	800 °C	0,17 W/mK

6.5 DIMENSIONS GÉNÉRALES

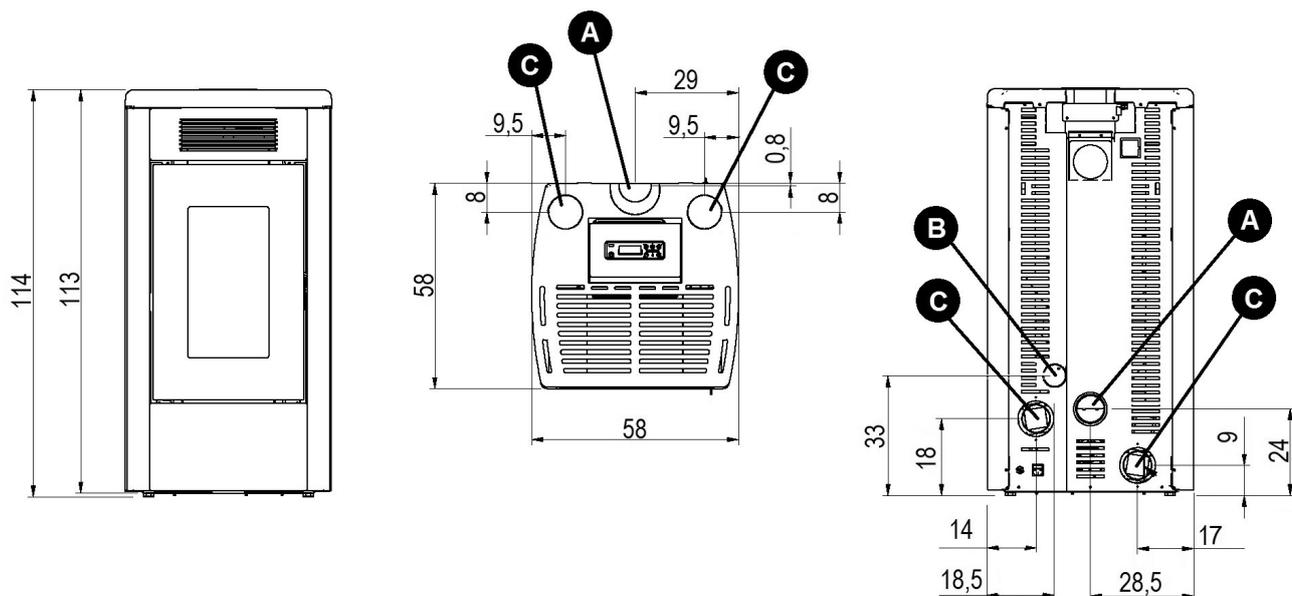


Fig. 21 - Dimensions générales: Atena Plus 12/14

LÉGENDE Fig. 21

A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.6 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

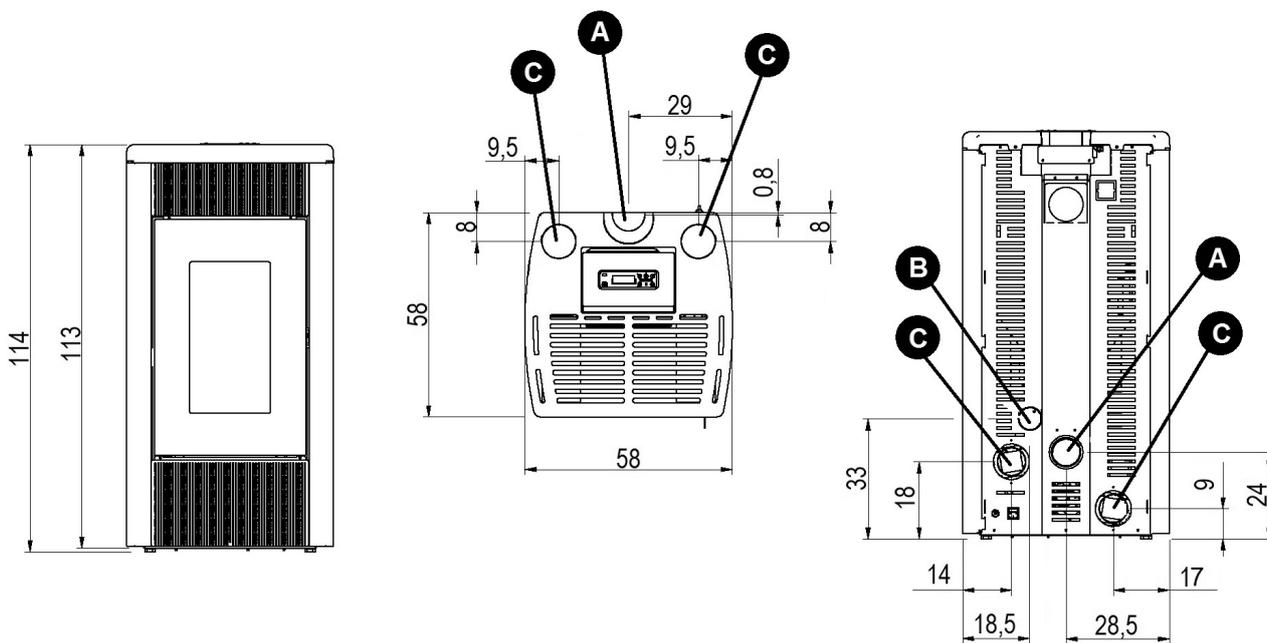


Fig. 22 - Dimensions générales: Duke 12/14

LÉGENDE Fig. 22

A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.6 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

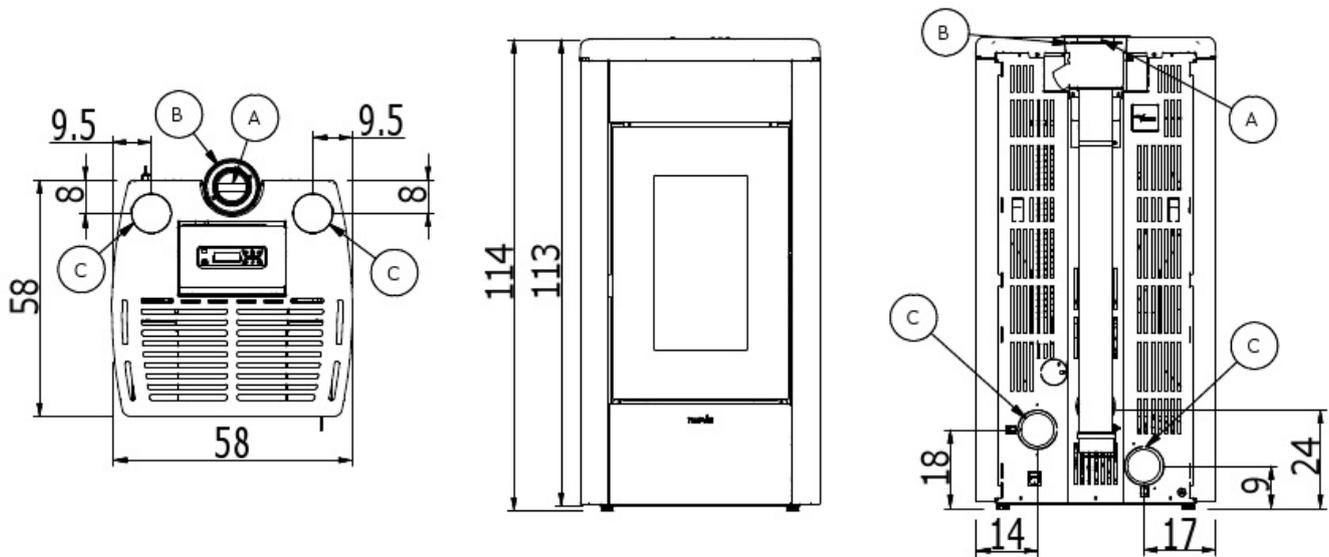


Fig. 23 - Duke 12/14 BI-FLUX

LÉGENDE	Fig. 23
A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.130 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

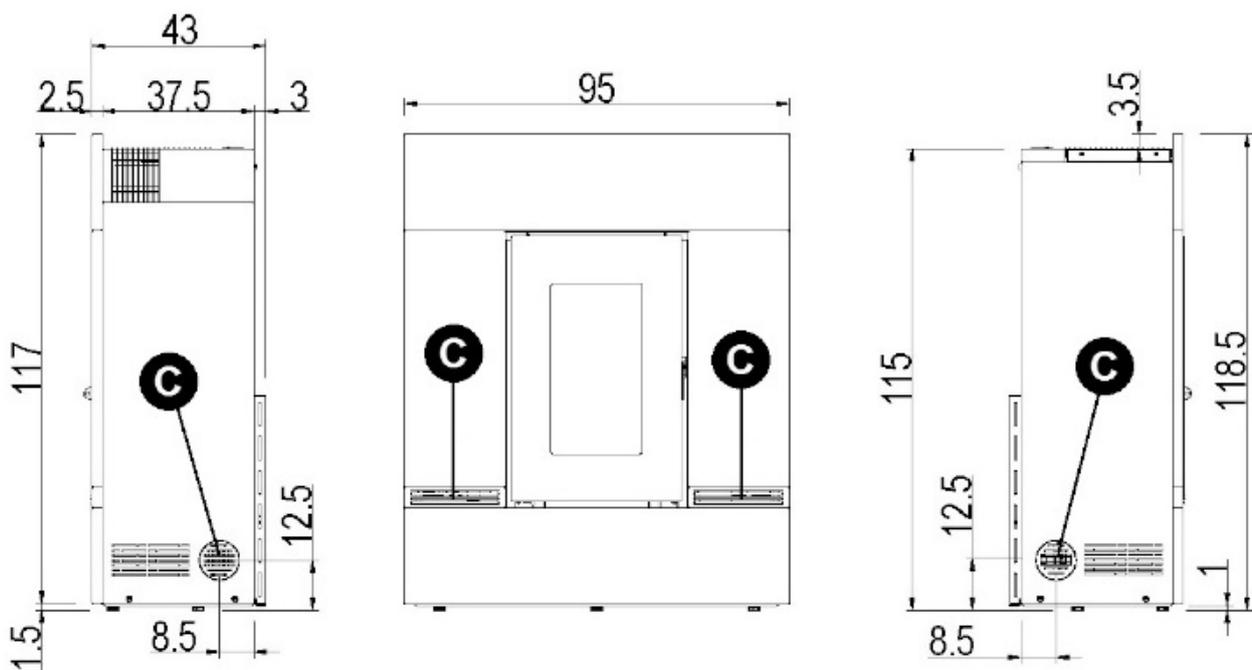


Fig. 24 - Dimensions générales: Mithos Plus 12/14 UP-TWIN

LÉGENDE	Fig. 24
A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.130 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

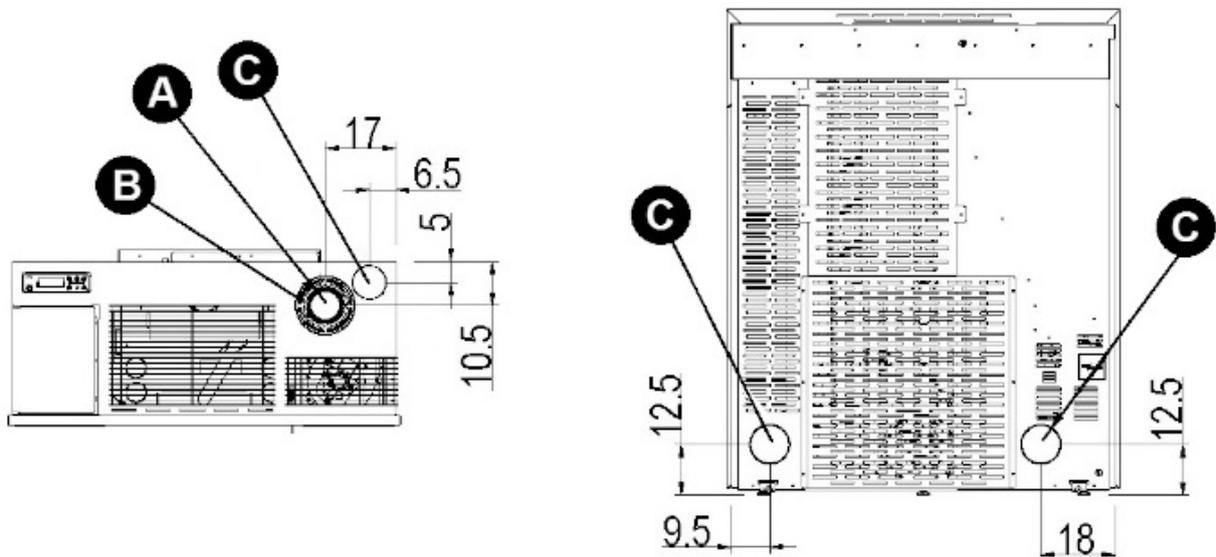


Fig. 25 - Dimensions générales: Mithos Plus 12/14 UP-TWIN

LÉGENDE	Fig. 25
A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.130 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

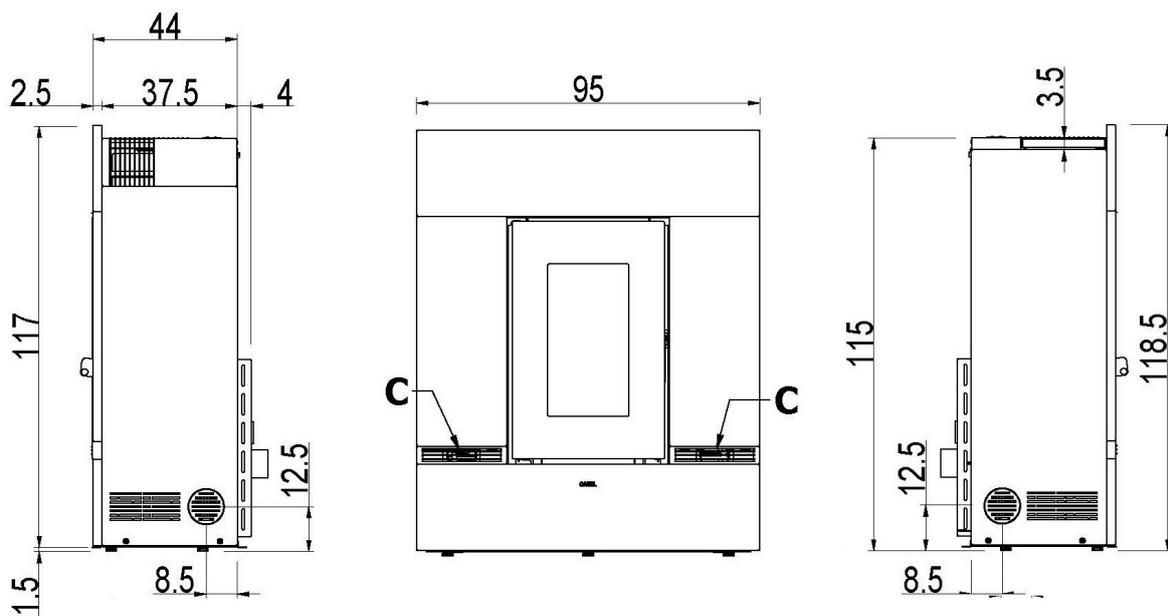


Fig. 26 - Dimensions générales: Mithos Plus 12/14 PS

LÉGENDE	Fig. 26
A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.6 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

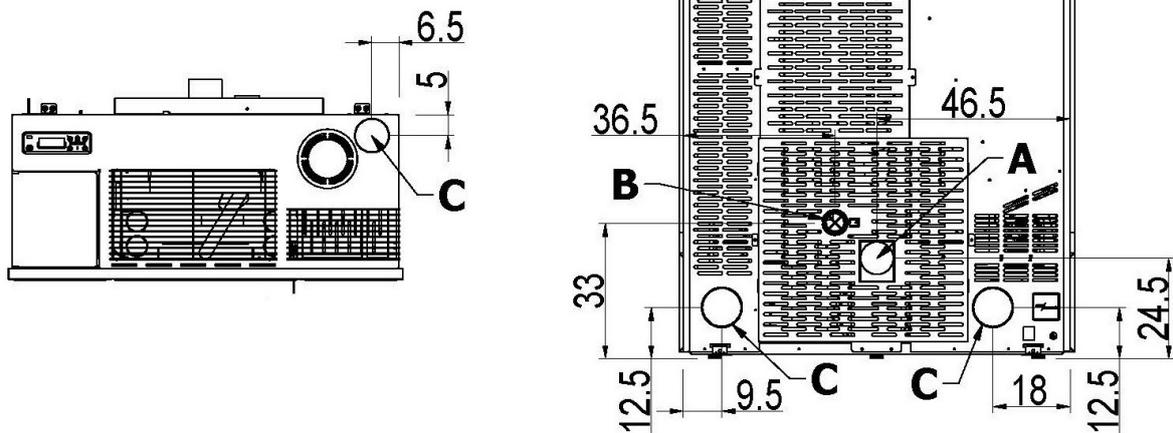


Fig. 27 - Dimensions générales: Mithos Plus 12/14 PS

LÉGENDE	Fig. 27
A	Tuyau d'évacuation d.8 cm
B	Prise d'air comburant d.6 cm
C	Évacuation d'air chaud d.8 cm

6.6 RETRAIT/MONTAGE DE LA PORTE DU FOYER

RETRAIT DE LA PORTE

Pour certaines interventions (par exemple : montage des flancs et nettoyage), il faut retirer la porte du foyer. Pour retirer la porte, procédez de la manière suivante:

- Ouvrir la porte.
- À l'aide d'un tournevis, tourner le levier dans le sens de la flèche (voir Fig. 28).
- Lever la porte de façon à ce que les goujons de la porte sortent de l'étrier sur la structure (voir Fig. 29).
- Poser la porte dans un lieu sûr jusqu'à la prochaine utilisation.



Fig. 28 - Retrait des vis



Fig. 29 - Retrait de la porte

MONTAGE DE LA PORTE

Pour le montage de la porte, il faut centrer les goujons fixés dans la porte sur le trou de l'étrier situé dans la structure. Lorsque la porte a été remontée, soulever le levier à l'aide d'un tournevis de façon à ce que la porte soit bloquée.

6.7 RETRAIT DU COUVERCLE ET DES BOUCHONS EN FONTE (ATENA PLUS 12/14 - DUKE 12/14)



ATTENTION : soulever le couvercle à deux.

Pour enlever le couvercle en fonte, procéder comme suit :

- Dévisser les 2 vis arrière (cf. **Fig. 30**).
- Soulever le couvercle en fonte (cf. **Fig. 31**).



Fig. 30 - Retirer les vis



Fig. 31 - Enlever le couvercle

Pour enlever les bouchons en fonte, procéder comme suit :

- Pousser d'un côté du bouchon et l'enlever (cf. **Fig. 32**).



Fig. 32 - Retirer le bouchon

6.8 RETRAIT/MONTAGE DES FLANCS (DUKE)

Pour le démontage des flancs, procéder comme suit :

- Dévisser les vis du panneau supérieur (cf. **Fig. 33**) et décrocher le panneau (cf. **Fig. 34**).
- Décrocher le panneau inférieur (cf. **Fig. 35**).



Fig. 33 - Retirer les vis.



Fig. 34 - Décrocher le panneau supérieur.



Fig. 35 - Décrocher le panneau inférieur.

- Dévisser les vis avant du flanc (cf. **Fig. 36**).
- Ouvrir le flanc à l'arrière (cf. **Fig. 37**).
- Pour le montage, procéder dans le sens inverse.



Fig. 36 - Retirer les vis



Fig. 37 - Décrocher le flanc

6.9 RETRAIT/MONTAGE DES FLANCS ARRIÈRE (ATENA PLUS 12/14)

Pour le démontage des flancs arrière, procéder comme suit :

- Retirer le couvercle en fonte (cf. le chapitre dédié).
- Dévisser les vis avant du panneau noir (cf. **Fig. 38**).
- Ouvrir le flanc et décrocher les dents arrière (cf. **Fig. 39**).
- Pour le montage, procéder dans le sens inverse.



Fig. 38 - Retirer les vis



Fig. 39 - Ôter les flancs

6.10 RETRAIT/MONTAGE DES PROFILS EN FAÏENCE (ATENA PLUS 12/14)

Pour le démontage des profils avant, procéder comme suit :

- Pour le montage, procéder dans le sens inverse.
- Retirer le couvercle en fonte (cf. le chapitre dédié).
- Pousser le panneau avec les faïences vers le haut et le décrocher du poêle **Fig. 40**).



Fig. 40 - Décrocher le panneau

6.11 RETRAIT/MONTAGE DES PROFILS EN MÉTAL (ATENA PLUS 12/14)

Pour le démontage des profils avant, procéder comme suit :

- Retirer le couvercle en fonte (cf. le chapitre dédié).
- Décrocher les deux panneaux avant (cf. **Fig. 41**).
- Dévisser les vis avant du profil (cf. **Fig. 42** et **Fig. 43**).



Fig. 41 - Enlever les panneaux avant.



Fig. 42 - Retirer les vis



Fig. 43 - Retirer les vis

- Ouvrir le flanc et décrocher le panneau (cf. **Fig. 44**).
- Pour le montage, procéder dans le sens inverse.



Fig. 44 - Décrocher le panneau.

6.12 MONTAGE DES FAÏENCES (ATENA PLUS 12/14)

Pour le démontage des faïences, procéder comme suit :

- Placer les faïences sur un plan et poser le support des faïences dessus.
- Faire coïncider les trous du profil avec ceux des faïences et visser le tout (cf. **Fig. 45**).
- Pour le montage sur le poêle, cf. le chapitre suivant.



Fig. 45 - Montage des faïences

6.13 MONTAGE DU CADRE EN MÉTAL (MITHOS)

Pour le montage du cadre, procéder comme suit :

- Prendre les panneaux latéraux et, avec une pince, plier les 4 languettes vers l'extérieur (voir **Fig. 46** et **Fig. 47**).



Fig. 46 - Languettes

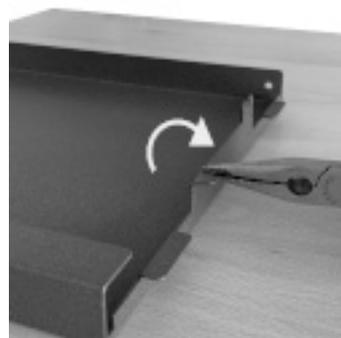


Fig. 47 - Plier les languettes vers l'extérieur

- Fixer les panneaux droit et gauche avec les vis (voir Fig. **Fig. 48** et **Fig. 49**). Prendre le panneau supérieur et plier vers le bas les deux languettes (voir **Fig. 50**).



Fig. 48 - Fixer les panneaux latéraux



Fig. 49 - Panneaux fixés



Fig. 50 - Plier les languettes

- Introduire les crochets externes dans les fentes prévues à cet effet, en veillant à ce que la tête de la vis centrale coïncide avec le trou du panneau (voir **Fig. 51** e **Fig. 52**).
- Pour bloquer le panneau supérieur, fixer les languettes précédemment pliées aux panneaux latéraux avec une vis (voir **Fig.53**).



Fig. 51 - Panneau supérieur 1

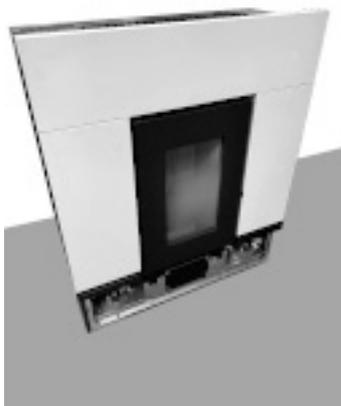


Fig. 52 - Panneau supérieur 2



Fig. 53 - Fixer le panneau supérieur

- Prendre le panneau inférieur et plier vers le haut les 2 languettes (voir **Fig. 54**). Introduire les crochets externes dans les fentes prévues à cet effet (voir **Fig. 55**).
- Pour bloquer le panneau inférieur, fixer les languettes précédemment pliées aux bouches d'aération (voir **Fig. 56**).



Fig. 54 - Plier les languettes



Fig. 55 - Panneau inférieur



Fig. 56 - Fixer le panneau inférieur

6.14 MONTAGE DU CADRE EN PIERRE SERPENTINE (MITHOS)

Pour le montage du cadre, procéder comme suit :

- Soulever les ailettes latérales (des deux côtés) pour la fixation du profil de finition inférieur (voir **Fig. 57** Fig. 58)



Fig. 57 - Soulever les ailettes 1

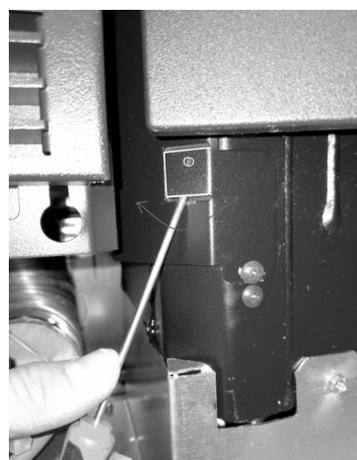


Fig. 58 - Soulever les ailettes 2

- Desserrer les bouches de sortie d'air **Fig. 59** (DROITE et GAUCHE) en dévissant les 4 vis



Fig. 59 - Desserrer les bouches

- Dévisser les deux vis supérieures et une inférieure sur les côtés GAUCHE et DROIT comme indiqué sur l'image **Fig. 60 Fig. 61 Fig. 62**.

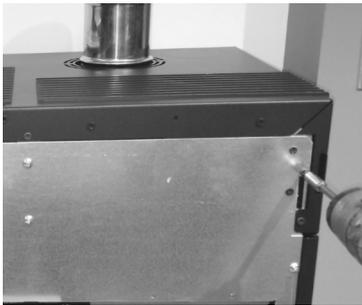


Fig. 60 - Dévisser 1

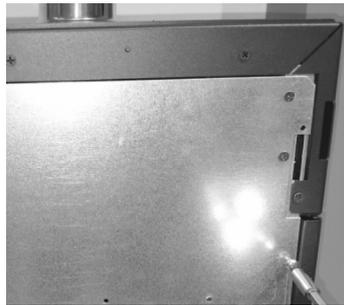


Fig. 61 - Dévisser 2

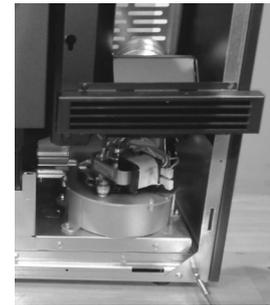


Fig. 62 - Dévisser 3

- En soulevant la bouche de sortie d'air **Fig. 63**, insérer les montants DROIT et GAUCHE en position **Fig. 64**, en les fixant avec les vis fournies et avec la même méthode fixer les montants centraux **Fig. 65 Fig. 66**.



Fig. 63 - Soulever la bouche



Fig. 64 - Insérer le montant

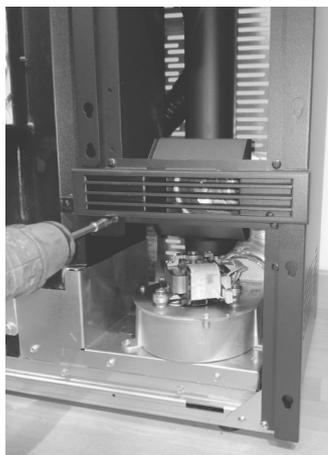


Fig. 65 - Fixation 1



Fig. 66 - Fixation 2

- Visser les vis à la pierre (voir **Fig. 67**), la tête de la vis doit dépasser d'environ 1,5 mm (voir **Fig. 68**).



Fig. 67 - Visser les vis

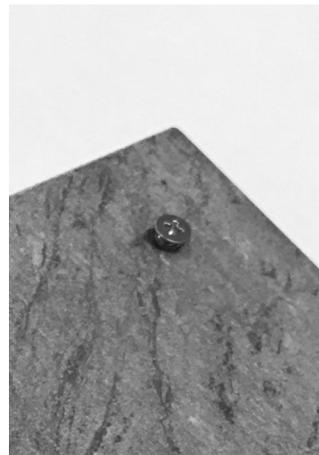


Fig. 68 - La vis doit dépasser

- Prendre les pierres et encastrer la tête de la vis dans le trou spécifique des étriers (voir **Fig. 69** et **Fig. 70**).
- Procéder ainsi pour toutes les pierres (voir **Fig. 71**).
- Pour le démontage, procéder dans le sens inverse.



Fig. 69 - Accrocher la pierre

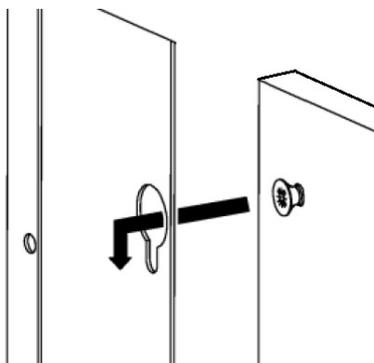


Fig. 70 - Détail de l'accrochage



Fig. 71 - Accrocher toutes les pierres

- Positionner enfin la pierre inférieure en insérant le profil de finition sur la partie supérieure et en le vissant sur les ailettes latérales comme indiqué au point 1 **Fig. 72** **Fig. 73**.



Fig. 72 - Positionner la pierre et le profil



Fig. 73 - Visser sur les ailettes

6.15 RETRAIT DES PANNEAUX LATÉRAUX (MITHOS PLUS 12/14)

Pour le démontage des panneaux latéraux, procéder comme suit :

- Enlever les 2 vis du panneau latéral situées au bas du panneau (voir **Fig. 74**).
- Décrocher le panneau latéral (voir **Fig. 75**).
- Pour le montage, procéder dans le sens inverse.



Fig. 74 - Retrait des vis



Fig. 75 - Retrait du panneau

6.16 CONDUIT ARRIÈRE OU SUPÉRIEUR D'ÉVACUATION DES FUMÉES

Le conduit d'évacuation des fumées peut être raccordé à l'arrière ou sur le haut.
CONDUIT D'ÉVACUATION ARRIÈRE



Fig. 76 -.

- Placer le tuyau comme sur **Fig. 76**.
- CONDUIT D'ÉVACUATION SUPÉRIEUR



Fig. 77 - Retirer le bouchon



Fig. 78 - Raccorder le raccord en T.

- Ôter le bouchon sur l'arrière du couvercle (cf. **Fig. 77**).
- Raccorder un raccord en T comme sur **Fig. 78**.



Fig. 79 - Abaisser le support



Fig. 80 - Raccorder les tuyaux



Fig. 81 - Conduit arrière d'évacuation des fumées monté

Plier le support installé derrière le panneau arrière du poêle et introduire le tuyau pour l'évacuation des fumées (cf. Fig. 79). Raccorder les 2 tuyaux (cf. Fig. 80) et fixer le tout avec un collier de serrage (cf. Fig. 81).

6.17 MONTAGE DU KIT TUYAU CONCENTRIQUE (ATENA - DUKE)

Le poêle est prévu pour être raccordé au tuyau concentrique grâce à un kit dédié.

Pour l'évacuation supérieure des fumées avec un tuyau concentrique, il faut 1 kit code 5020004 (en option).

Pour le montage du kit, procéder comme suit :

- Prendre le kit (cf. Fig. 82) et raccorder le tuyau à la sortie du conduit d'évacuation des fumées du poêle (cf. Fig. 83).
- Raccorder le tuyau flexible au tuyau d'entrée de l'air comburant du poêle (cf. Fig. 84).



Fig. 82 - Kit concentrique



Fig. 83 - Raccorder le tuyau d.80 mm



Fig. 84 - Raccorder le tuyau de l'air comburant

- Fixer le kit avec un collier de serrage au panneau arrière du poêle (cf. Fig. 85).
- Le poêle est prêt à être raccordé au conduit de fumée (cf. Fig. 86).



Fig. 85 - Bloquer avec un collier de serrage



Fig. 86 - Position du tuyau

6.18 CANALISATION D'AIR CHAUD (ATENA - DUKE)

Le poêle est équipé de deux sorties d'air chaud en haut ou sur l'arrière.

SOLUTION A : canalisation avec sortie de l'air chaud sur l'arrière (voir **Fig. 87**).



Fig. 87 - Sortie d'air chaud sur l'arrière

- Placer les 2 tuyaux comme sur (voir **Fig. 87**).

SOLUTION B: canalisation avec sortie de l'air chaud sur l'arrière (voir **Fig. 88**).
Pour la canalisation supérieure, il faut 2 kits code 5020003 (en option).



Fig. 88 - Sortie d'air chaud sur l'arrière



Fig. 89 - Positionnement des tuyaux pour la canalisation



Fig. 90 - Fixation du tuyau



- Ôter les flancs et le couvercle du poêle (cf. le chapitre dédié).
- À proximité des ventilateurs de la canalisation, enlever le portillon de protection sur le côté (voir **Fig. 89**).
- Retirer les vis du ventilateur (voir **Fig. 90**).

- Tourner le ventilateur en dirigeant l'embout vers le haut et le fixer (voir).



Fig. 91 - Introduire le tuyau

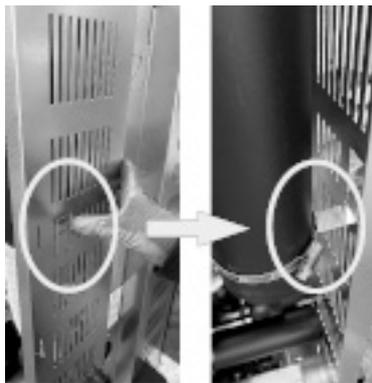


Fig. 92 - Plier la languette



Fig. 93 - Fixer les tuyaux

- Introduire le tuyau dans les logements spécifiques et le faire descendre jusqu'à ce qu'il soit complètement introduit (voir **Fig. 91**).
- Plier la languette avec les mains vers l'intérieur (voir **Fig. 92**).
- Avec un tuyau flexible, raccorder l'embout du ventilateur et le tuyau de la canalisation en les bloquant avec les colliers de serrage (voir **Fig. 93**).

SOLUTION C : canalisation avec sortie supérieure et arrière d'air chaud (voir **Fig. 94** et **Fig. 95**).

Pour la canalisation supérieure, il faut 1 kit code 5020003 (en option).



Fig. 94 - Sortie d'air chaud en haut



Fig. 95 - Sortie d'air chaud sur l'arrière

- Placer les tuyaux comme décrit dans la **SOLUTION A** et **SOLUTION B**.

6.19 UTILISATION DU POËLE SANS CANALISATION (ATENA - DUKE)

Le poêle peut également être utilisé sans canaliser l'air dans d'autres pièces.

Dans ce cas, il faut monter le diffuseur pour la pièce (voir **Fig. 96**) sur la partie arrière du poêle (à l'endroit où la sortie de la canalisation est prévue).



Fig. 96 - Montage du diffuseur

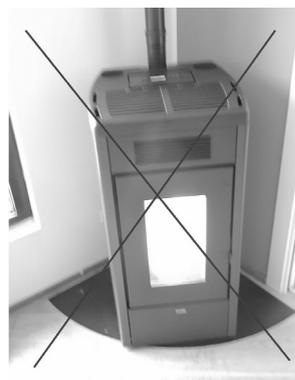


Fig. 97 - Athéna à un angle

*L'installation en angle est interdite. L'air chaud arrière provoque une surchauffe du poêle qui déclenche l'alarme du thermostat. **Fig. 97***

6.20 CANALISATION D'AIR CHAUD (MITHOS)



Fig. 98 - Sortie de l'air chaud (par défaut)

Le poêle est muni de 2 sorties d'air chaud et, par défaut, elles sont dirigées dans les 2 bouches avant (voir **Fig. 98**). Ces 2 sorties peuvent être dirigées différemment : vers le haut et/ou le côté et/ou l'arrière. Pour changer la direction, procéder comme suit :

CANALISATION LATÉRALE (DROITE ET/OU GAUCHE)

- Retirer le panneau latéral (voir **RETRAIT DES PANNEAUX LATÉRAUX (MITHOS PLUS 12/14) a pag. 33**).
- Plier les languettes vers l'intérieur (voir **Fig. 99**).
- Enlever le collier de serrage et détacher le tuyau flexible de la goulotte de la grille (voir **Fig. 100**).
- Tourner le tuyau flexible vers la fente pour la sortie latérale (voir **Fig. 101**).

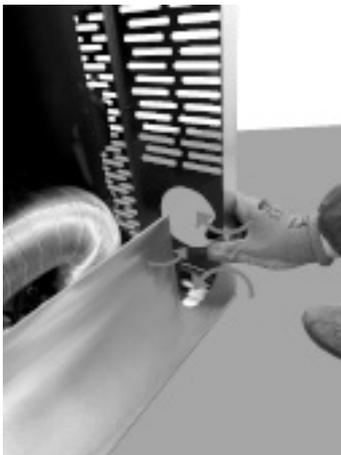


Fig. 99 - Plier les languettes



Fig. 100 - Détacher le tuyau flexible

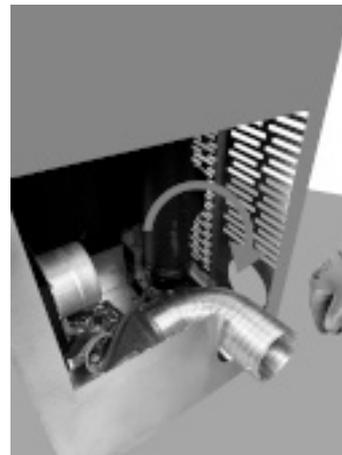


Fig. 101 - Tourner le tuyau flexible

- Prendre le panneau latéral et enlever le bouchon prédécoupé (voir **Fig. 102**). Repositionner le panneau latéral sur le poêle (voir **Fig. 103**).
- Raccorder un tuyau d'un diamètre de 80 mm pour canaliser l'air dans un autre local (voir **Fig. 104**).



Fig. 102 - Enlever le bouchon



Fig. 103 - Positionner le panneau latéral

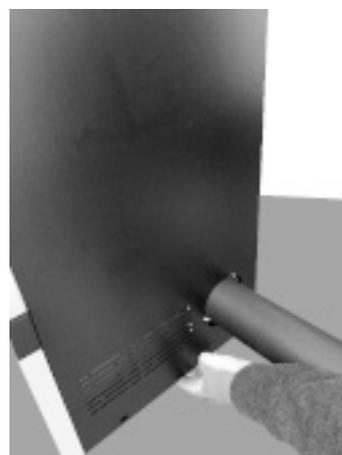


Fig. 104 - Raccorder le tuyau de canalisation

CANALISATION ARRIÈRE (DROITE ET/OU GAUCHE)

- Retirer le panneau latéral (voir **RETRAIT DES PANNEAUX LATÉRAUX (MITHOS PLUS 12/14) a pag. 33**).
- Retirer les colliers de serrage et enlever le tuyau flexible (voir **Fig. 105**).
- Raccorder un tuyau d'un diamètre de 80 mm pour canaliser l'air dans un autre local (voir **Fig. 106**).
- Repositionner le panneau latéral sur le poêle.
-



Fig. 105 - Enlever le tuyau flexible

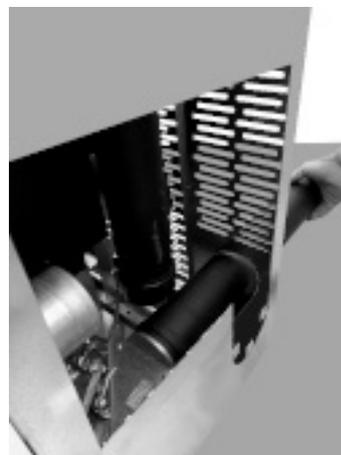


Fig. 106 - Raccorder le tuyau de canalisation

CANALISATION SUPÉRIEURE

- Retirer le panneau latéral (voir **RETRAIT DES PANNEAUX LATÉRAUX (MITHOS PLUS 12/14) a pag. 33**).
- Enlever le collier de serrage et détacher le tuyau flexible de la goulotte de la grille (voir **Fig. 107**).
- Tourner le tuyau flexible vers la sortie supérieure (voir **Fig. 108**).
- Retirer le bouchon prédécoupé sur le couvercle (voir **Fig. 109**).



Fig. 107 - Détacher le tuyau flexible



Fig. 108 - Tourner le tuyau flexible



Fig. 109 - Enlever le bouchon

Introduire dans le trou un tuyau d'un diamètre de 80 mm pour canaliser l'air dans un autre local (voir **Fig. 110**).
Faire descendre le tuyau jusqu'à l'enclencher dans le tuyau flexible (voir **Fig. 111**) et le bloquer à l'aide d'un collier de serrage.
Plier la languette qui se trouve au milieu du poêle et, à l'aide d'un collier de serrage, bloquer le tuyau vertical (voir **Fig. 112**).
Repositionner le panneau latéral sur le poêle.



Fig. 110 - Introduire le tuyau de canalisation



Fig. 111 - Raccorder les tuyaux

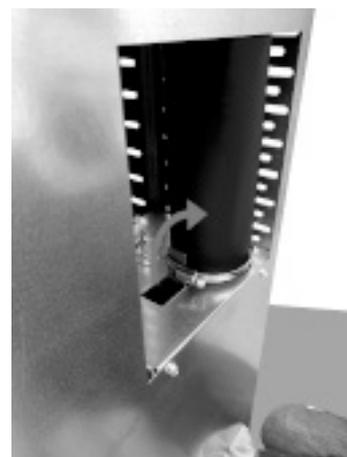


Fig. 112 - Bloquer le tuyau de canalisation



Fig. 113 - Exemple de canalisation

- Avec les poêles sans canalisation nous avons un débit d'air variable d'un minimum de 59 m³/h à un maximum de 153 m³/h et une température d'air qui varie d'un minimum de 90 °C à un maximum de 150 °C, données valables pour chacune des deux sorties et le ventilateur central ambiant.
- Pour la canalisation, il est recommandé de ne pas dépasser les 8 mètres de tuyau et 3 coudes de 90°, sinon l'air chaud perd son efficacité.
- Utiliser des tuyaux ayant un diamètre de 80 mm avec des parois internes lisses.
- Si les tuyaux passent au travers des murs froids, il faut isoler le tuyau avec un matériau isolant.
- Placer une grille de protection, à mailles larges, dans la bouche de sortie avec une surface nette totale minimale de 24 cm².
- Après les 8 mètres de tuyau, il est possible d'avoir un débit d'air variable d'un minimum de 35 m³/h à un maximum de 80 m³/h, et une température d'air qui varie d'un minimum de 40°C à un maximum de 100°C. (Ces valeurs ont été enregistrées dans le laboratoire d'essais, dans le local d'installation il peut y avoir des différences tant de débit que de température).
- Si l'on souhaite augmenter le débit d'air, il faut installer un petit ventilateur au mur, à la sortie du tuyau, avec un débit supérieur à 80 m³/h, cette opération doit être effectuée par un technicien agréé.
- Avec les paramètres réglés en usine, 26% de la chaleur produite par le poêle sont diffusée dans la pièce où est installé le poêle, les 37% restants sortent de la canalisation de droite et 37% de celle de gauche.
- Pour obtenir les meilleures performances, il faut équilibrer la puissance avec le débit d'air. Cette opération doit être effectuée avec l'aide d'un technicien agréé.
- Les ventilateurs gainables ne peuvent pas être désactivés, mais faits fonctionner à une puissance comprise entre 1 et 5, ou en automatique.

6.21 BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE



Important: l'appareil doit être installé par un technicien spécialisé!

- Le branchement électrique s'effectue au moyen d'un câble avec fiche sur une prise électrique capable de supporter la charge et la tension de chaque modèle comme indiqué dans le tableau des données techniques (voir **CARACTÉRISTIQUES** a pag.50).
- La fiche doit être facilement accessible quand l'appareil est installé.
- S'assurer que le réseau électrique dispose d'une mise à terre suffisante : si celle-ci est inexistante ou insuffisante, procéder à sa réalisation selon les normes en vigueur.
- Brancher le câble d'alimentation avant sur le dos du poêle (voir **Fig. 114 Fig. 115**), puis à une prise murale.



Fig. 114 - Prise électrique avec interrupteur général



Fig. 115 - Fiche électrique connectée

- Ne pas utiliser de rallonges.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un technicien agréé.
- Débrancher le poêle pendant les périodes d'inutilisation.
- Un raccordement électrique à une ASI ou à un ACCUMULATEUR/STABILISATEUR doit garantir une tension d'au moins 210 V sans fluctuations de tension. Étant donné la variété d'ASI sur le marché en termes de taille et de qualité de construction, nous ne pouvons pas fournir de garantie de fonctionnement une fois que le poêle a été connecté à ces appareils.

6.22 ETALONNAGE DU POELE ET MESURATION DE LA DEPRESSION

Cet appareil est équipé d'un point de détection, placé dans le réservoir, qui permet de mesurer la dépression en chambre de combustion et vérifier le fonctionnement.

Pour effectuer cette opération procéder comme suit:

- Dévisser l'écrou «D» positionné à l'arrière du poêle et connecter un pressostat numérique à l'aide d'un tube pour mesurer la dépression (voir **Fig. 116** ou **Fig. 117**).
- Charger la vis sans fin au moyen de la fonction prévue à cet effet.
- Démarrer le poêle et configurer « Set flamme » sur la puissance 1 (le démarrage de ce poêle dure de 8 à 10 minutes pour assurer un tirage minimum).
- Comparer les valeurs lues à celles figurant dans le tableau.

- Changer de puissance toutes les 10 minutes et attendre qu'elle se stabilise.
- Entrer dans le menu utilisateur et, le cas échéant, modifier les paramètres.



Fig. 116 - Connexion du pressostat numérique (Atena - Duke)

DONNÉES	P1	P2	P3	P4	P5
Dépression - température du poêle 12 kW	20 Pa - 105°C	32 Pa - 135°C	45 Pa - 165°C	63 Pa - 195°C	73 Pa - 215°C
Dépression - température du poêle 14 kW	20 Pa - 105°C	32 Pa - 140°C	40 Pa - 170°C	52 Pa - 205°C	63 Pa - 225°C



Fig. 117 - Connexion du pressostat numérique (Mithos)

DONNÉES	P1	P2	P3	P4	P5
Dépression - température du poêle 12 kW	17 Pa - 95°C	28 Pa - 130°C	37 Pa - 155°C	52 Pa - 180°C	58 Pa - 220°C
Dépression - température du poêle 14 kW	17 Pa - 95°C	26 Pa - 140°C	45 Pa - 175°C	55 Pa - 220°C	68 Pa - 240°C

NB: pour obtenir une combustion optimale les valeurs de dépression doivent être comprises entre +-5 Pa et les valeurs de température entre +-10°C

6.23 RACCORDEMENT DU THERMOSTAT EXTERNE



Fig. 118 - Display graphique

Le poêle a déjà un thermostat interne. Si vous le désirez, le poêle peut être relié à un thermostat externe. Cette opération doit être effectuée par un technicien agréé.

Relier les câbles provenant du thermostat externe à la borne « Term opt » sur la fiche présente sur le poêle. Activer le thermostat externe (configuration d'usine OFF) de la manière suivante :

- Appuyer sur la touche « **menu** ».
- Défiler avec les flèches jusqu'à « **Selection** »
- Sélectionner en appuyant sur « **menu** ».
- Défiler à nouveau avec les flèches jusqu'à « **Therm. Deporte** »
- Sélectionner en appuyant sur « **menu** ».
- Appuyer sur les touches -/+.
- Pour activer le thermostat externe, sélectionner « **On** ».
- Appuyer sur la touche « **menu** » pour confirmer.

7 ENTRETIEN EXTRAORDINAIRE

7.1 AVANT-PROPOS

Pour une longue durée de vie du poêle, le nettoyer régulièrement comme indiqué dans les paragraphes reportés ci-dessous.

- Les conduits d'évacuation des fumées (conduit de cheminée + conduit de fumée + cheminée) doivent toujours être propres, nettoyés et contrôlés par un ramoneur qualifié, en conformité avec les normes locales, selon les indications du fabricant de la cheminée et les directives de votre compagnie d'assurance.
- En cas d'absence de normes locales et de directives de votre compagnie d'assurance, il est nécessaire d'effectuer le nettoyage du conduit de cheminée, du conduit de fumée et de la cheminée au moins une fois par an.
- Au moins une fois par an, il est nécessaire de faire nettoyer la chambre de combustion, de vérifier les joints, de nettoyer les moteurs et les ventilateurs et de contrôler la carte électrique.



Toutes ces opérations doivent être programmées à temps avec le service Technique d'assistance agréé.

- Après une longue période de non-utilisation, avant d'allumer le poêle, contrôler que le système d'évacuation des fumées ne soit pas obstrué.
- Si le poêle est utilisé de manière continue et intense, toute l'installation (y compris la cheminée) doit être nettoyée et contrôlée à une fréquence plus importante.
- Pour un éventuel remplacement des parties endommagées, demander une pièce détachée d'origine à votre Revendeur Agréé.

7.2 NETTOYAGE DE LA CHAMBRE DES FUMÉES

Chaque fin de saison (ou bien toutes les 2 000 heures de travail), il faut procéder au nettoyage de la chambre des fumées.

- Ouvrir la porte et décrocher le panneau sous la porte (cf. le chapitre dédié).
- Enlever le brasier (cf. **Fig. 119**) de son logement et vider les cendres.
- Nettoyer et aspirer les cendres qui se sont éventuellement accumulés dans le compartiment du brasier (cf **Fig. 120**).
- Retirer le bouchon d'inspection (cf. **Fig. 121**).



Fig. 119 - Ôter le brasier



Fig. 120 - Aspirer les cendres



Fig. 121 - Retirer le bouchon

- Nettoyer à l'aide d'un goupillon et aspirer les cendres qui se sont accumulées à l'intérieur (cf. **Fig. 122** et **Fig. 123**).

- Après le nettoyage, répéter l'opération inverse en vérifiant l'intégrité et l'efficacité du joint : si nécessaire, le faire remplacer par un Technicien Autorisé.



Fig. 122 - Nettoyer avec un goupillon



Fig. 123 - Aspirer les cendres

7.3 NETTOYAGE DU COLLECTEUR DES FUMÉES

Tous les 2/3 mois, nettoyer le système d'évacuation.



Fig. 124 - Nettoyage du conduit de fumée

- Enlever le "T" tampon du raccord (voir Fig. 124).
- Aspirer la cendre accumulée à l'intérieur.
- Après le nettoyage, répéter l'opération en sens inverse et en vérifiant l'intégrité et l'efficacité du joint: si nécessaire le faire remplacer.



Il est important de refermer le bouchon autrement les fumées nocives se répandent dans la salle.

7.4 NETTOYAGE DU CONDUIT DE PASSAGE DES FUMÉES

À chaque fin de saison (ou bien toutes les 2 000 heures de travail), il faut procéder au nettoyage des conduits de passage des fumées.

- Enlever la porte (voir le chapitre dédié).
- Dévisser les vis du déflecteur de la porte (cf. Fig. 125) et l'enlever.
- Dévisser les vis à tête hexagonale qui bloquent les plaques en fonte du foyer, des deux côtés (cf. Fig. 126).
- Pousser vers le haut la tête du foyer (cf. Fig. 127), incliner la pièce et l'extraire (cf. Fig. 128).



Fig. 125 - Retirer le déflecteur



Fig. 126 - Ôter les vis hexagonales



Fig. 127 - Retirer la tête du foyer 1

- Puis procéder en enlevant les parois latérales du foyer (cf. **Fig. 129**).
- Et pour finir, extraire le panneau arrière du foyer (cf. **Fig. 130**).



Fig. 128 - Retirer la tête du foyer 2



Fig. 129 - Ôter les parois latérales



Fig. 130 - Retirer le panneau arrière du foyer

- Nettoyer à l'aide d'un goupillon et aspirer les cendres qui se sont accumulées à l'intérieur (cf. **Fig. 131**).
- Une partie des cendres va tomber dans le compartiment installé sous le foyer (cf. **Fig. 132**). Pour le nettoyage, cf. le chapitre précédent.



Fig. 131 - Nettoyer avec un goupillon



Fig. 132 - Aspirer les cendres

7.5 NETTOYAGE DE L'ASPIRATEUR DES FUMÉES

Chaque année, nettoyer l'aspirateur des fumées en enlevant la cendre ou la poussière qui pourraient causer un déséquilibre des pales et un bruit accru.

- Ouvrir la porte et décrocher le panneau sous la porte (cf. le chapitre dédié).
- Enlever le bouchon d'inspection (cf. **Fig. 133**).
- Dévisser les 2 vis du déviateur de fumées installé à l'intérieur **Fig. 134**) et l'enlever (cf. **Fig. 135**).



Fig. 133 - Retirer le bouchon

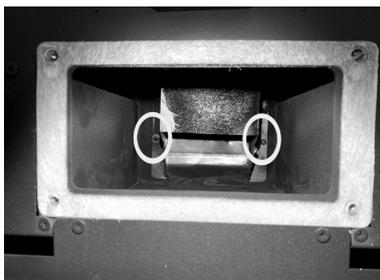


Fig. 134 - Dévisser les vis



Fig. 135 - Ôter le déviateur de fumées

- Aspirer les pales de l'aspirateur des fumées (cf. **Fig. 136**).
- Après le nettoyage, répéter l'opération inverse en vérifiant l'intégrité et l'efficacité du joint : si nécessaire, le faire remplacer par un Technicien Autorisé.



Fig. 136 - Aspirer les cendres

7.6 NETTOYAGE DE LE VENTILATEUR AMBIANT

Chaque année, nettoyer le ventilateur ambiant en enlevant la cendre ou la poussière qui pourraient causer un déséquilibre des pales et un bruit accru.



Fig. 137 - Nettoyage de le ventilateur ambiant



Fig. 138 - Nettoyage de le ventilateur ambiant

- Retirer les flancs latéraux (voir les chapitres spécifiques).
- Aspirer la cendre et la poussière qui se sont accumulées à l'intérieur (voir **Fig. 137 Fig. 138**).

8 EN CAS D'ANOMALIES

8.1 SOLUTION DES PROBLÈMES



Avant tout essai et/ou intervention du technicien agréé, il devra vérifier que les paramètres de la carte électronique correspondent à son tableau de référence.



En cas de doute sur l'utilisation de poêle, TOUJOURS appeler le personnel technique agréé afin d'éviter des dommages irréparables!

PROBLEME	CAUSE	SOLUTION	INTERVENTION
Le panneau de contrôle ne s'allume pas	Le poêle n'est pas alimenté	Vérifier que la fiche soit raccordée.	
	Fusibles de protection dans la prise électrique ont sauté	Remplacer les fusibles protection prise électrique (3,15A-250V).	
	Panneau de commande défectueux	Remplacer la console du panneau de commande.	
	Câble plat défectueux	Remplacer le câble plat.	
	Carte électronique défectueuse	Remplacer la carte.	
Les pellets n'arrivent pas dans la chambre de combustion	Réservoir vide	Remplir le réservoir.	
	Porte du feu ouverte ou portillon du pellet ouvert	Fermer la porte du feu et le portillon du pellet et contrôler qu'il n'y ait pas de grains de pellet en correspondance avec le joint.	
	Poêle bouché	Nettoyer la chambre des fumées	
	Vis sans fin bloquée par un objet étranger (par exemple des clous)	Nettoyer la vis sans fin.	
	Motoréducteur vis sans fin cassé	Remplacer le motoréducteur.	
	Vérifier qu'aucune "ALARM ACTIVE"	Faire contrôler le poêle par un technicien agréé.	

PROBLEME	CAUSE	SOLUTION	INTERVENTION
Le feu s'éteint et le poêle s'arrête	Réservoir vide	Remplir le réservoir.	
	Vis sans fin bloquée par un objet étranger (par ex. des clous)	Nettoyer la vis sans fin.	
	Pellets de mauvaise qualité	Essayer avec d'autres types de pellets.	
	Paramètre configuré dans la carte à la phase 1 est trop bas	Régler la charge des pellets.	
	Vérifier qu'aucune "ALARM ACTIVE" n'apparaisse à l'écran.	Faire contrôler le poêle par un technicien agréé.	
	La porte n'est pas parfaitement fermée ou les joints sont usés	Vérifiez le joint de la porte et remplacez les joints.	
	Phase d'allumage non conclue	Vider le brasier et répéter l'allumage.	
	Évacuation obstruée	La cheminée d'évacuation est partiellement ou totalement bouchée. Contacter un fumiste expert pour effectuer une vérification de l'évacuation du poêle jusqu'au terminal de cheminée. Nettoyer immédiatement.	
Flamme faible ou orange, les pellets ne brûlent pas correctement et la vitre se noircit	Air de combustion insuffisant	Contrôler les points suivants: obstructions éventuelles de l'entrée d'air comburant à l'arrière ou sous le poêle; grille du brasero obstruée et/ou logement brasero obstrué par un excès de cendre. Faire nettoyer par un technicien agréé les pales et l'intérieur de l'aspirateur. (voir VARIATION RPM FUMES Manuel de l'Utilisateur)	
	Évacuation obstruée	La cheminée d'évacuation est partiellement ou totalement obstruée. Appeler un ramoneur qualifié qui effectuera un contrôle depuis l'évacuation du poêle jusqu'au terminal de cheminée. Nettoyer immédiatement.	
	Poêle bouché	Nettoyer l'intérieur du poêle	
	Aspirateur des fumées cassé	Les pellets peuvent brûler grâce à la dépression du conduit de fumées sans l'aide de l'aspirateur. Faire immédiatement remplacer l'aspirateur des fumées. Le fonctionnement du poêle sans l'aspirateur des fumées peut être nocif pour la santé.	

PROBLEME	CAUSE	SOLUTION	INTERVENTION
Le ventilateur échangeur continue à tourner même si le poêle est froid	Sonde de température des fumées défectueuse	Faire remplacer la sonde des fumées.	
	Carte électronique défectueuse	Faire remplacer la carte électronique.	
Cendres autour du poêle	Joints de la porte défectueux ou abîmés	Faire remplacer les joints.	
	Tuyaux du conduit de cheminée non hermétiques	Consulter un ramoneur qualifié qui effectuera immédiatement les raccordements avec du silicone haute température et/ou le remplacement des tuyaux par des tuyaux répondant aux normes en vigueur. La canalisation des fumées non hermétique peut nuire à la santé.	
Le poêle à puissance maximale mais il ne chauffe pas	Température ambiante atteinte	Le poêle marche au minimum Élever la température ambiante souhaitée	
Le poêle marche à plein régime. L'écran affiche "Surchauffe Fumees"	Température limite des fumées atteinte	Le poêle marche au ralenti, pas de problème.	
Le conduit de fumée du poêle condense	Température des fumées trop basse	Vérifier que le conduit de fumée ne soit pas obstrué	
		Augmenter la puissance minimale de l'appareil (descente de granulés et vitesse ventilateurs)	
		Installer un collecteur de condensation	
Le poêle marche à plein régime. L'écran affiche "SERVICE"	Avis de maintenance périodique (ne bloque pas)	Lorsque cette mention clignotante apparaît à l'allumage, cela signifie que les heures de fonctionnement préétablies avant la maintenance sont écoulées. Appeler le centre d'assistance.	

9 DONNÉES TECHNIQUES

9.1 INFORMATION POUR LES REPARATIONS

Voici quelques indications pour permettre au technicien agréé d'accéder aux parties mécaniques du poêle.

- Pour le remplacement des fusibles dans la prise électrique qui se trouve à l'arrière du poêle retirer le couvercle en plastique à l'aide d'un tournevis plat (voir **Fig. 139**) et retirer les fusibles à remplacer.



Fig. 139 - Hublot avec les fusibles à enlever

Procédez comme suit:

- Retirer les côtés (voir les chapitres dédiés).
- Après ces opérations, vous pouvez accéder à ces composants: motoreducteur, bougie d'allumer, ventilateur d'ambiance, aspirateur des fumées, sonde d'ambiance, sonde des fumées, thermostat, carte électronique, pressostat.
- Pour la substitution et/ou nettoyage de la vis sans fin il faut dévisser les trois vises du motoreducteur et le défiler, dévisser les deux vises au-dessous du motoreducteur de la vis sans fin, enlever la grille de protection des mains à l'intérieur du serbatotio, et enfin dévisser les boulons à l'intérieur de la vis sans fin. (voir **Fig. 140 - Fig. 141**)

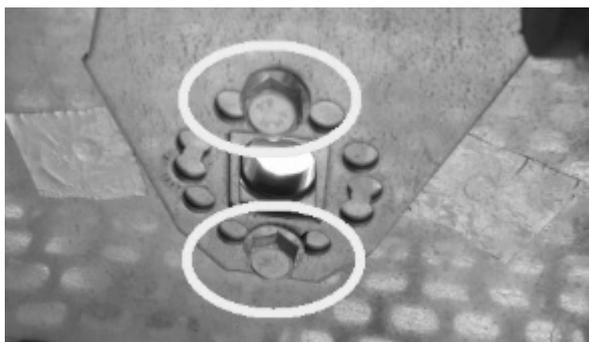


Fig. 140 - Retirer les vis



Fig. 141 - Retrait des vis

10 CARACTÉRISTIQUES

DESCRIPTION	ATENA PLUS 12 T2	DUKE 12 T2	DUKE 12 BI-FLUX T2
LARGEUR	58 cm	58 cm	58 cm
PROFONDEUR	58 cm	58 cm	58 cm
HAUTEUR	114 cm	114 cm	114 cm
POIDS	152 - 160 kg	155 kg	158 kg
PUISSANCE THERMIQUE INTRODUITE (Min/Max)	4 - 13,5 kW	4 - 13,5 kW	4 - 13,5 kW
PUISSANCE THERMIQUE NOMINALE (Min/Max)	3,7 - 12 kW	3,7 - 12 kW	3,7 - 12 kW
RENDEMENT (Min/Max)	90 - 89,2 %	90 - 89,2 %	90 - 89,2 %
TEMPÉRATURE DES FUMÉES (Min/Max)	89 - 180 °C	89 - 180 °C	89 - 180 °C
PORTÉE MAXIMALE DES FUMÉES (Min/Max)	5,7 - 8,8 g/s	5,7 - 8,8 g/s	5,7 - 8,8 g/s
ÉMISSION CO (13% O ₂) (Min/Max)	0,012 - 0,010 %	0,012 - 0,010 %	0,012 - 0,010 %
ÉMISSION OGC (13% O ₂) (Min/Max)	10 - 2 mg/Nm ³	10 - 2 mg/Nm ³	10 - 2 mg/Nm ³
ÉMISSION NOX (13% O ₂) (Min/Max)	120 - 99 mg/Nm ³	120 - 99 mg/Nm ³	120 - 99 mg/Nm ³
CONTENU moyen en CO à 13% O ₂ (Min/Max)	140 - 125 mg/Nm ³	140 - 125 mg/Nm ³	140 - 125 mg/Nm ³
CONTENU moyen de POUSSIÈRES à 13% O ₂ (Min/Max)	17 - 15 mg/Nm ³	17 - 15 mg/Nm ³	17 - 15 mg/Nm ³
DÉPRESSION CHEMINÉE (Min/Max)	11 - 12 Pa	11 - 12 Pa	11 - 12 Pa
SUR CONDUIT DE FUMÉE PARTAGÉ	NON	NON	NON
DIAMÈTRE ÉVACUATION DES FUMÉES	Ø80 mm	Ø80 mm	Ø80 mm
COMBUSTIBLE	Pellet Ø6-7 mm	Pellet Ø6-7 mm	Pellet Ø6-7 mm
POUVOIR CALORIFIQUE DES PELLETS	5 kWh/kg	5 kWh/kg	5 kWh/kg
HUMIDITÉ DES PELLETS	≤ 10%	≤ 10%	≤ 10%
VOLUME POUVANT ÊTRE CHAUFFÉ 18/20 °C Coeff. 0,045 kW (Min/Max)	105 - 342 m ³	105 - 342 m ³	105 - 342 m ³
CONSOMMATION HORAIRE (Min/Max)	0,9 - 2,8 kg/h	0,9 - 2,8 kg/h	0,9 - 2,8 kg/h
CAPACITÉ RÉSERVOIR	23 kg	23 kg	23 kg
AUTONOMIE (Min/Max)	8 - 26 h	8 - 26 h	8 - 26 h
ALIMENTATION	230 V - 50 Hz	230 V - 50 Hz	230 V - 50 Hz
PUISSANCE ABSORBÉE (Max)	155 kW	155 kW	155 kW
PUISSANCE ABSORBÉE RÉSISTANCE ALLUMEUR	300 W	300 W	300 W
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR MINIMUM (dernière section utile)	80 cm ²	80 cm ²	80 cm ²
POËLE À CHAMBRE ÉTANCHE	OUI	OUI	OUI
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR POUR CHAMBRE ÉTANCHE	60 mm	60 mm	60 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (derrière/côté/en dessous)	300 / 200 / 0 mm	300 / 200 / 0 mm	300 / 200 / 0 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (plafond/devant)	- / 1000 mm	- / 1000 mm	- / 1000 mm

DESCRIPTION	ATENA PLUS 14 T2	DUKE 14 T2	DUKE 14 BI-FLUX T2
LARGEUR	58 cm	58 cm	58 cm
PROFONDEUR	58 cm	58 cm	58 cm
HAUTEUR	114 cm	114 cm	114 cm
POIDS	152 - 160 kg	158 kg	155 kg
PUISSANCE THERMIQUE INTRODUITE (Min/Max)	4 - 15,7 kW	4 - 15,7 kW	4 - 15,7 kW
PUISSANCE THERMIQUE NOMINALE (Min/Max)	3,7 - 13,7 kW	3,7 - 13,7 kW	3,7 - 13,7 kW
RENDEMENT (Min/Max)	90 - 88 %	90 - 88 %	90 - 88 %
TEMPÉRATURE DES FUMÉES (Min/Max)	89 - 207 °C	89 - 207 °C	89 - 207 °C
PORTÉE MAXIMALE DES FUMÉES (Min/Max)	5,7 - 10 g/s	5,7 - 10 g/s	5,7 - 10 g/s
ÉMISSION CO (13% O ₂) (Min/Max)	0,012 - 0,010 %	0,012 - 0,010 %	0,012 - 0,010 %
ÉMISSION OGC (13% O ₂) (Min/Max)	10 - 2 mg/Nm ³	10 - 2 mg/Nm ³	10 - 2 mg/Nm ³
ÉMISSION NOX (13% O ₂) (Min/Max)	120 - 99 mg/Nm ³	120 - 99 mg/Nm ³	120 - 99 mg/Nm ³
CONTENU moyen en CO à 13% O ₂ (Min/Max)	140 - 125 mg/Nm ³	140 - 125 mg/Nm ³	140 - 125 mg/Nm ³
CONTENU moyen de POUSSIÈRES à 13% O ₂ (Min/Max)	17 - 15 mg/Nm ³	17 - 15 mg/Nm ³	17 - 15 mg/Nm ³
DÉPRESSION CHEMINÉE (Min/Max)	11 - 11 Pa	11 - 11 Pa	11 - 11 Pa
SUR CONDUIT DE FUMÉE PARTAGÉ	NON	NON	NON
DIAMÈTRE ÉVACUATION DES FUMÉES	Ø80 mm	Ø80 mm	Ø80 mm
COMBUSTIBLE	Pellet Ø6-7 mm	Pellet Ø6-7 mm	Pellet Ø6-7 mm
POUVOIR CALORIFIQUE DES PELLETS	5 kWh/kg	5 kWh/kg	5 kWh/kg
HUMIDITÉ DES PELLETS	≤ 10%	≤ 10%	≤ 10%
VOLUME POUVANT ÊTRE CHAUFFÉ 18/20 °C Coeff. 0,045 kW (Min/Max)	105 - 390 m ³	105 - 390 m ³	105 - 390 m ³
CONSOMMATION HORAIRE (Min/Max)	0,9 - 3,3 kg/h	0,9 - 3,3 kg/h	0,9 - 3,3 kg/h
CAPACITÉ RÉSERVOIR	23 kg	23 kg	23 kg
AUTONOMIE (Min/Max)	7 - 26 h	7 - 26 h	7 - 26 h
ALIMENTATION	230 V - 50 Hz	230 V - 50 Hz	230 V - 50 Hz
PUISSANCE ABSORBÉE (Max)	155 kW	155 kW	155 kW
PUISSANCE ABSORBÉE RÉSISTANCE ALLUMEUR	300 W	300 W	300 W
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR MINIMUM (dernière section utile)	80 cm ²	80 cm ²	80 cm ²
POËLE À CHAMBRE ÉTANCHE	OUI	OUI	OUI
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR POUR CHAMBRE ÉTANCHE	60 mm	60 mm	60 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (derrière/côté/en dessous)	300 / 200 / 0 mm	300 / 200 / 0 mm	300 / 200 / 0 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (plafond/devant)	- / 1000 mm	- / 1000 mm	- / 1000 mm

DESCRIPTION	MITHOS PLUS 12 UP-TWIN T2	MITHOS PLUS 14 UP-TWIN T2
LARGEUR	95 cm	95 cm
PROFONDEUR	43 cm	43 cm
HAUTEUR	118,5 cm	118,5 cm
POIDS	165 kg	165 kg
PUISSANCE THERMIQUE INTRODUITE (Min/Max)	4 - 13,5 kW	4 - 15,7 kW
PUISSANCE THERMIQUE NOMINALE (Min/Max)	3,7 - 12 kW	3,7 - 13,7 kW
RENDEMENT (Min/Max)	90 - 89,2 %	90 - 88 %
TEMPÉRATURE DES FUMÉES (Min/Max)	89 - 180 °C	89 - 207 °C
PORTÉE MAXIMALE DES FUMÉES (Min/Max)	5,7 - 8,8 g/s	5,7 - 10 g/s
ÉMISSION CO (13% O ₂) (Min/Max)	0,012 - 0,010 %	0,012 - 0,010 %
ÉMISSION OGC (13% O ₂) (Min/Max)	10 - 2 mg/Nm ³	10 - 2 mg/Nm ³
ÉMISSION NOX (13% O ₂) (Min/Max)	120 - 99 mg/Nm ³	120 - 99 mg/Nm ³
CONTENU moyen en CO à 13% O ₂ (Min/Max)	140 - 125 mg/Nm ³	140 - 125 mg/Nm ³
CONTENU moyen de POUSSIÈRES à 13% O ₂ (Min/Max)	17 - 15 mg/Nm ³	17 - 15 mg/Nm ³
DÉPRESSION CHEMINÉE (Min/Max)	11 - 12 Pa	11 - 11 Pa
SUR CONDUIT DE FUMÉE PARTAGÉ	NON	NON
DIAMÈTRE ÉVACUATION DES FUMÉES	Ø80 mm	Ø80 mm
COMBUSTIBLE	Pellet Ø6-7 mm	Pellet Ø6-7 mm
POUVOIR CALORIFIQUE DES PELLETS	5 kWh/kg	5 kWh/kg
HUMIDITÉ DES PELLETS	≤ 10%	≤ 10%
VOLUME POUVANT ÊTRE CHAUFFÉ 18/20 °C Coeff. 0,045 kW (Min/Max)	105 - 342 m ³	105 - 390 m ³
CONSOMMATION HORAIRE (Min/Max)	0,9 - 2,8 kg/h	0,9 - 3,3 kg/h
CAPACITÉ RÉSERVOIR	23 kg	23 kg
AUTONOMIE (Min/Max)	8 - 26 h	7 - 26 h
ALIMENTATION	230 V - 50 Hz	230 V - 50 Hz
PUISSANCE ABSORBÉE (Max)	155 kW	155 kW
PUISSANCE ABSORBÉE RÉSISTANCE ALLUMEUR	300 W	300 W
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR MINIMUM (dernière section utile)	80 cm ²	80 cm ²
POËLE À CHAMBRE ÉTANCHE	OUI	OUI
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR POUR CHAMBRE ÉTANCHE	60 mm	60 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (derrière/côté/en dessous)	300 / 200 / 0 mm	300 / 200 / 0 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (plafond/devant)	- / 1000 mm	- / 1000 mm

DESCRIPTION	MITHOS PLUS 12 PS T2	MITHOS PLUS 14 PS T2
LARGEUR	95 cm	95 cm
PROFONDEUR	43 cm	43 cm
HAUTEUR	118,5 cm	118,5 cm
POIDS	161 kg	161 kg
PUISSANCE THERMIQUE INTRODUITE (Min/Max)	4 - 13,5 kW	4 - 15,7 kW
PUISSANCE THERMIQUE NOMINALE (Min/Max)	3,7 - 12 kW	3,7 - 13,7 kW
RENDEMENT (Min/Max)	90 - 89,2 %	90 - 88 %
TEMPÉRATURE DES FUMÉES (Min/Max)	89 - 180 °C	89 - 207 °C
PORTÉE MAXIMALE DES FUMÉES (Min/Max)	5,7 - 8,8 g/s	5,7 - 10 g/s
ÉMISSION CO (13% O ₂) (Min/Max)	0,012 - 0,010 %	0,012 - 0,010 %
ÉMISSION OGC (13% O ₂) (Min/Max)	10 - 2 mg/Nm ³	10 - 2 mg/Nm ³
ÉMISSION NOX (13% O ₂) (Min/Max)	120 - 99 mg/Nm ³	120 - 99 mg/Nm ³
CONTENU moyen en CO à 13% O ₂ (Min/Max)	140 - 125 mg/Nm ³	140 - 125 mg/Nm ³
CONTENU moyen de POUSSIÈRES à 13% O ₂ (Min/Max)	17 - 15 mg/Nm ³	17 - 15 mg/Nm ³
DÉPRESSION CHEMINÉE (Min/Max)	11 - 12 Pa	11 - 11 Pa
SUR CONDUIT DE FUMÉE PARTAGÉ	NON	NON
DIAMÈTRE ÉVACUATION DES FUMÉES	Ø80 mm	Ø80 mm
COMBUSTIBLE	Pellet Ø6-7 mm	Pellet Ø6-7 mm
POUVOIR CALORIFIQUE DES PELLETS	5 kWh/kg	5 kWh/kg
HUMIDITÉ DES PELLETS	≤ 10%	≤ 10%
VOLUME POUVANT ÊTRE CHAUFFÉ 18/20 °C Coeff. 0,045 kW (Min/Max)	105 - 342 m ³	105 - 390 m ³
CONSOMMATION HORAIRE (Min/Max)	0,9 - 2,8 kg/h	0,9 - 3,3 kg/h
CAPACITÉ RÉSERVOIR	23 kg	23 kg
AUTONOMIE (Min/Max)	8 - 26 h	7 - 26 h
ALIMENTATION	230 V - 50 Hz	230 V - 50 Hz
PUISSANCE ABSORBÉE (Max)	155 kW	155 kW
PUISSANCE ABSORBÉE RÉSISTANCE ALLUMEUR	300 W	300 W
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR MINIMUM (dernière section utile)	80 cm ²	80 cm ²
POÊLE À CHAMBRE ÉTANCHE	OUI	OUI
PRISE D'AIR EXTÉRIEUR POUR CHAMBRE ÉTANCHE	60 mm	60 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (derrière/côté/en dessous)	300 / 200 / 0 mm	300 / 200 / 0 mm
DISTANCE DE MATÉRIAU COMBUSTIBLE (plafond/devant)	- / 1000 mm	- / 1000 mm



89023047B

Rev. 00-2024

CADEL srl
31025 S. Lucia di Piave - TV
Via Martiri della Libertà, 74 - Italy
Tel. +39 0438 1520200

www.cadelsrl.com
www.free-point.it